

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO  
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda  
S. Agustín, 7. Teléf. 43 72 61 (tres líneas). SG. 7 - 1958. Precio: 50 ptas.

Viernes 18 de marzo de 1988  
Año LXXXVIII.—Núm. 26.802

## Fútbol

### Brujas - Español y Real Madrid - PSV Eindhoven, en las copas europeas

Ginebra.— El Español de Barcelona se enfrentará al Brujas de Bélgica, en semifinales de Copa de la UEFA de fútbol, y el Real Madrid al PSV de Holanda, en Copa de Europa, según el sorteo realizado hoy en Ginebra, para la penúltima fase de las competiciones interclubes europeas de la temporada.

El Español jugará primero en Brujas y el Real Madrid su primer partido en el Santiago Bernabéu. Las fechas de la eliminatoria son el 6 de abril, partido de ida, y el 20, partido de vuelta.

También se ha sorteado el orden de encuentros de la final de la Copa de UEFA. El vencedor de la eliminatoria Brujas-Espa-

ñol jugará el partido de ida de la final en su terreno, el 4 de mayo, y será visitante del Bayer Leverkusen o Werder Bremen en el partido de vuelta, el 18 de mayo.

El resultado del sorteo fue el siguiente:

— **Copa de Europa:** Steaua Bucarest (Rum)-Benfica Lisboa (Por). Real Madrid (Esp)-PSV Eindhoven (Hol).

— **Recopa:** Marsella (Fra)-Ajax Amsterdam (Hol). Malinas (Bel)-Atalanta Bérgamo (Ita).

— **Copa de la UEFA:** Brujas (Bel)-Español (Esp). Bayer Leverkusen (RFA)-Werder Bremen (RFA).—Efe

## EE. UU. completa el traslado de tropas a Honduras

### El ataque hondureño a posiciones sandinistas forma parte de un entendimiento entre EE. UU. y Honduras, según «The Washington Post»



Los soldados embarcaban ayer en un avión destino a Honduras.—(Foto EFE)

Washington.— El traslado de los 3.200 soldados estadounidenses a la base aérea hondureña de Palmerola se completa hoy, informó el Pentágono.

Un total de 2.200 de ellos llegaron ayer a Honduras, menos de 24 horas después de que el presidente estadounidense, Ronald Reagan, anunciase el miércoles, su envío para ayudar al Gobierno hondureño a repeler la infiltración sandinista en su territorio en persecución de los «contras».

Las tropas son transportadas en 55 aviones —la mayoría en aparatos de transporte «C-141»— en los que se trasladan también helicóptero de observación y «UH-60», carros de combate «Sheridan» y municiones.

Cada grupo de elementos de los dos batallones de la 82 división aerotransportada, con base en Fort Bragg (Carolina del Norte) y los dos de la séptima división de infantería ligera, con base en Fort Ord (California), llegaban a Honduras con un intervalo de media hora.

Los efectivos no entrarán en combate ni serán trasladados a las zonas de hostilidades, según el Gobierno estadounidense, sino que participarán en unos ejercicios de emergencia.

Las maniobras se centrarán en Comayagua, una zona monta-

sa al oeste de Palmerola, situada a 249 kilómetros del área de enfrentamientos con el Ejército sandinista.

Los participantes practicarán despliegues rápidos de unidades, operaciones de planificación y lanzamiento con paracaídas, así como operaciones combinadas de tiro.

El traslado de las tropas a la base de Palmerola, situada a unos 200 kilómetros de la frontera nicaragüense-hondureña, duplicará el número de efectivos estadounidenses que están actualmente destinados en Honduras.

Por otra parte, el ataque hondureño a posiciones sandinistas forma parte de un «entendimiento» entre Estados Unidos y Honduras, revelaron hoy funcionarios norteamericanos al diario The Washington Post.

La acción militar indica que los hondureños están «ejecutando su papel en el trato», agregó uno de ellos.

La fuerza aérea hondureña atacó ayer posiciones sandinistas en Honduras, según Tegucigalpa, mientras que Managua sostiene que el ataque se lanzó contra objetivos situados en territorio nicaragüense.

El diario confirma informaciones periodísticas que circularon el miércoles sobre el hecho de que el presidente norteamericano, Ronald Reagan, aprobó «en principio» el envío de 3.200 soldados estadounidenses a Honduras antes de que recibiera una petición formal de su colega hondureño, José Azcona.

Reagan, según el Post, adoptó esa decisión por la mañana, durante una reunión con sus asesores, en la creencia de que la solicitud de Azcona era una «mera formalidad».

Poco después, unidades de la 82 división aerotransportada, en Fort Bragg (Carolina del Norte), fueron puestas en alerta y cuando se anunció oficialmente el traslado de dos de sus batallones

y de otros dos de la séptima división de infantería ligera de Fort Ord (California), ya estaban preparados para el despliegue.

Aunque la Casa Blanca negó ayer que hubiese presionado a Azcona para que pidiese asistencia, su portavoz, Marlin Fitzwater, reconoció que esa opción para ayudar a Tegucigalpa a repeler una invasión sandinista «surgió en las discusiones» entre el presidente hondureño y el embajador de EE.UU. Everett Briggs, el martes y el miércoles.—Efe

(Más información en Pág. 10)

### El BOE publica la orden ministerial del proceso electoral de las federaciones deportivas

Madrid.— Una orden del Ministerio de Cultura, publicada hoy en el BOE, regula las normas por las que el Consejo Superior de Deportes coordinará el proceso electoral de las 54 federaciones deportivas españolas.

La orden establece que las federaciones que participen en los Juegos Olímpicos de Seúl deberán convocar elecciones tras disputarse los Juegos, siempre que la fecha no exceda del próximo 15 de octubre, mientras que las no olímpicas tendrán que hacerlo antes de Seúl.—Efe.

### Primavera/88

EXPONEMOS LA MODA MAS ACERTADA PARA SEÑORA Y CABALLERO:

Trajes, chaquetas, camisas, pantalones, polos, cazadoras, vestidos, conjuntos, etc.

GENEROS DE PUNTO

CONFECCIONES DIEZ

## SEGOVIA

Tres finalistas seleccionados

para el Premio «Cirilo Rodríguez» para corresponsales

Próxima mesa redonda sobre el turismo en Segovia

(Pág. 3)

Crónicas de Cantalejo, Turégano y Nava de la Asunción

(Pág. 6)

## Consejo de Ministros

### Se distribuyeron 1.873 millones para el desarrollo del Plan Nacional sobre Droga

Madrid.— El Consejo de Ministros, que se reunió en el Palacio de la Moncloa bajo la presidencia de Felipe González, comenzó pasada las 9,30 de la mañana.

Asistieron a la reunión todos los miembros del gabinete a excepción del titular de Educación, José María Maravall, que ese encuentro en París, en una reunión de ministros europeos.

El Gobierno acordó hoy la distribución entre las comunidades autónomas de 1.873 millones de pesetas para el desarrollo de acciones y programas relaciona-

dos con el Plan Nacional sobre Drogas.

El Gobierno aprobó también la oferta de empleo público para 1988 que establece las plazas a cubrir en la función pública durante el presente año.

En la reunión del Consejo de Ministros se aprobaron dos acuerdos por los que se establecen los criterios para distribución de subvenciones entre las comunidades autónomas en materia de sanidad y mantenimiento de las oficinas de gestión de rehabilitación de viviendas.—Efe

## En febrero

### El IPC creció un 0,3 por ciento

Madrid.— El Índice de Precios al Consumo (IPC) creció en febrero pasado un 0,3 por ciento, según datos provisionales del Instituto Nacional de Estadística (INE).

La tasa de crecimiento interanual (febrero 87-febrero 88) se sitúa en el 4,3 por ciento, mientras que el nivel de inflación en los dos primeros meses de este año es del 0,8.—Efe

### Continúan las labores de rescate de los ocupantes del avión que se estrelló ayer en Colombia

Bogotá.— Las patrullas de rescate reanudaron esta madrugada el ascenso hacia la montaña del nororiente colombiano donde ayer se estrelló un «Boeing 727» de Avianca, con 137 personas a bordo que, al parecer, no han sobrevivido al accidente.

La reanudación de las operaciones de la Defensa Civil y otras instituciones de auxilio comenzó hoy al despuntar el alba, en una zona habitualmente nubosa, y se anunció que helicópteros y aviones reanudaron también la búsqueda aérea suspendida anoche.

El lugar donde cayó el avión es una escarpada montaña, de difícil acceso, localizada en el cordón oriental de la cordillera de los Andes, donde por la noche las temperaturas bajan de cero.



## apunte del día

### DIFERENTES

Aunque dicen son muchas las cosas que han cambiado y más los que lo están haciendo, todavía hoy se nos sigue viendo fuera de «nuestros dominios» con los mismos tópicos que tanto nos está costando desterrar. Si bien las diferencias son importantes según el ojo extranjero que nos mire, en general se nos conoce poco y no muy bien.

Los logros de la transición a una vida democrática y la presencia cultural española en el exterior (literatura, moda, cine...) son los aspectos más destacables e incluso admirables según la opinión de un grupo de observadores televisivos que ayer nos presentó Manuel Hidalgo en el programa de sobremesa, «Tal cual». Todos parecían estar de acuerdo en que el español hoy anda «más seguro por el mundo» y sobre todo en la idea de que se está empezando a valorar en la justa medida su trabajo.

Se habló de lo más conocido de nuestro país y sus gentes en varios puntos de Europa; de las virtudes del pueblo español y sobre todo de sus defectos. Se señaló como un defecto importante esa constante preocupación por saber cómo nos ven los demás. Estamos tan obsesionados con el concepto que pueda tener el mundo de nosotros que nos olvidamos de conocernos a nosotros mismos. Alguien dijo que cuando se dejan de hacer programas de este tipo se habrá dado un paso adelante. Quizás a alguien se le ocurra inventar otro sobre la impresión que tiene el español de sí mismo, y puede que hasta guste descubrir que no somos «tan diferentes».

### Panorama de la publicidad

## CONTRA LA MANIPULACION DE LOS NIÑOS

Bajo los auspicios del Instituto Nacional de Consumo, fabricantes y asociaciones de consumidores han llegado por fin a un acuerdo sobre limitaciones a la publicidad de juguetes.

Los principales puntos del acuerdo hacen referencia a la veracidad de los anuncios. Por un lado se exige que quede bien delimitado lo que es el juguete en sí y lo que forma parte de la ambientación, o lo que podríamos sintetizar en: «No prometer lo que no se puede dar».

También se alude a necesidad de que, cuando en los mensajes publicitarios aparezca más de un juguete, se haga constar de forma clara que «se vende por separado».

En este acuerdo se especifica además que conste, de modo claro, cuando el precio sobrepase las 5.000 pesetas. Asimismo, al sobrepasar el juguete las 10.000 pesetas de precio unitario, se garantizará un servicio de posventa.

Se trata, como se apuntaba al principio, de no engañar ni manipular al niño que, en su desconocimiento de los artificios de la publicidad, puede pedir un avión que vuela entre nubes verdes o muñecas que se pasean por fastuosos salones, repletos de otras apetecibles muñecas... que no van incluidas en el precio unitario, o se enamoran del león de plástico que ruga por una selva y a la hora de la verdad maulla como un gatito, y el enigmático paisaje, sugerente de mil aventuras, es sólo un decorado «para dar ambiente».

Lo que sorprende al leer este

**¿Publicidad eficaz?  
En EL ADELANTADO**

acuerdo es que en él siempre se hace referencia directa a Televisión Española, como si estas normas no fuesen necesarias para los otros medios informativos y de comunicación. Sólo en el apartado d) del artículo 2.º se habla de «La necesidad de que estas normas se hagan extensivas a la publicidad realizada por otras vías: radio, folleto, prensa, etc.»

Por último parece inteligente pedir a la Administración, a través del INC, que las tarifas de publicidad de juguetes para niños menores de seis años, que se emitan fuera de las bandas de horario de audiencia infantil, tengan un tratamiento económico preferencial para motivar a los anuncios que emitan publicidad en horario no infantil. Y digo inteligente, porque siempre es bueno llegar al consumi-

En la parte de arriba

# El ejemplo

ALFESTAMO

De nuevo las huelgas están al orden del día en los Centros de Enseñanza, en esta ocasión los profesores, y, hace un año, más o menos, los alumnos. A esta huelga de los docentes se añaden otras más, como las de los Jueces de Distrito de Madrid, los empleados de la Empresa Municipal de Transportes, también de Madrid, y no sé cuántas por ahí, que nos están dando un claro ejemplo de lo que no se debería hacer en un Estado de derecho, en el que, se supone, existen medios para llegar a conseguir lo que se pretende con una doble y unida consecuencia: una, que lo que se pide es de justicia; dos, que los gobernantes son justos al acceder a la petición. O toda esa serie de variables entre las que se encuentran el que los administrados son unos aprovechados a través de sus sindicatos tiránicos o que la Administración está llena de incompetentes, igualmente tiránicos. O que...

Me pregunto qué dirán los Jueces de Distrito cuando, de seguir así, se presenten ante sus despachos los insatisfechos de la Justicia por culpa de alguna sentencia que ellos hayan pronunciado. No es descabellado afirmar que el recurso de apelación que estos Jueces están enseñando no es otro que el de la manifestación, que, para hacerla más «legal», tendrá que ir acompañada de improperios y destrozos. Algo falla aquí, en este «democrático» país, en el que, hablando de la Justicia, el Jurado está pidiendo a gritos se implante de una vez. No se concibe que en los Centros de Enseñanza existan los Consejos Escolares, con un buen puñado de competencias, y éstas ni se atisben en otras instituciones del Estado, la Justicia entre

dor o, en este caso, a quien toma la decisión de la compra, con unas tarifas preferenciales.

Clemente Ferrer

ellas, o el Ejército, la prensa, etc., etc. Porque, oiga Vd., si un alumno no puede ser castigado en su Centro por lo que antes era sin género de dudas una flagrante falta, tampoco lo puede ser su padre en un Juzgado. Ni, asimismo, el soldado en el Ejército. En ambos casos tendrá que mediar la intervención de Consejos... Escolares, Militares y Justiciales, respectivamente, en el que estén presentes, con voz y voto, afectados y correlegionarios. Y quien no esté de acuerdo con el resultado final, ya sabe que el recurso o recursos que prevén las leyes de Procedimientos administrativos, laborales, enjuiciamientos y otras, es algo desfasado y en desuso. Que se preocupe de llamar a «desasistidos» como él. Que aúne al más numeroso grupo de disconformes y, todos juntos, cuantos más mejor, se manifesten en el lugar que corresponda. Lo demás, hacer otra cosa, será perder el tiempo; y al ejemplo, los ejemplos, me remito.

Me vienen a la memoria determinadas manifestaciones de altos cargos del Gobierno cuando, el pasado año, ante la huelga y manifestación de alumnos, declaraban públicamente cuestiones insólitas, las que preocuparon a los socialistas sociólogos. Que el Ministro de Educación y Ciencia, socialista y sociólogo, dijera que la huelga de estudiantes de Enseñanzas Medias era «la puesta de largo de los niños nacidos en la democracia», no era para menos que preocupar, ya que, pienso yo, «puesta de largo» el socialismo es algo así como invocar a Dios en comunismo. Por otra parte, y con el mismo motivo, el Ministro de Cultura y portavoz del Gobierno, se quejaba de que los referidos estudiantes se situaron «al margen de la ley por convocar y llevar a cabo manifestaciones no autorizadas, por no aceptar las reglas del juego de una democracia»; del poder en suma, añadido yo. Desde luego que estas declaraciones hacen temblar los cimientos más sólidos, bajo el prisma de la sociología, de este Gobierno que se dice socialista. Porque no aceptar el juego de la Ley, en cualquier circunstancia, es —tal vez era— una falta de respeto a un orden establecido, en este caso poco importa si por las armas o por el corazón, que lo mismo da, que debe ser atacado con la fuerza de la razón, para que, quienes detentan o poseen el poder, según los casos, cedan ante la evidencia de las presiones, las que hoy nos indican la temperatura de un pueblo alejado de su Gobierno omnímodo y omnipotente. La conducta humana es un inexcusable paradigma, de manera que el ejemplo vivo que aprendimos lo manifestamos tal cual se nos enseñó, (perdón por repetirlo una vez más en estas páginas), y los señores gober-

nantes, que tantas veces han estado al margen de la ley en el régimen anterior, ni pueden ni deben recriminar las actuaciones de que ellos aprendieron y aprenden día a día con su inviolable ejemplo, menos aún cuando se está diseñando a marchas forzadas un modelo de sociedad en la que la falta de respeto pulula densamente en el aire que se respira, al menos en esta zona de abajo, de la que los posibilistas, acaso, no se den cuenta por estar situados en la cumbre de esa pirámide jerarquizada que se han construido, pese a odiarla tanto antes. Recuerdo que todos los medios de difusión, por aquel entonces, unos dos años, se hicieron eco del archivo policial en el que alguno de nuestros ministros aparecían como revoltosos; si portándose así llegaron a ministros, es evidente que los jóvenes quieren emularlos, aunque, pobres ellos, no saben que su cuna no fue como la de muchos gobernantes. Pese a todo, con tanto ejemplo ministerial, judicial, docente y otras yerbas, el porvenir que les espera a los jóvenes, a los mal llamados progresistas, es de órdago a la grande. Muchos son los casos que se avecinan, pero valga lo que será de la mujer que, siendo pro aborto, no haya descompuesto al «nasciturus» en su vientre; porque nacido y crecido, si no alcanza la altura media, inteligencia media y trabajo medio, si sale con algún defecto físico o genérico, si aparece con alguna tara que le lleve a la enfermedad heredada o disminuida satisfacción por no ser alto y rubio, por no encontrar trabajo o la suficiente remuneración en él hallado, será la culpable de todas sus desgracias, propiciando el que, todos unidos, manifestados ante el Ministerio de Justicia, consigan que las madres sean decapitadas por haber dado a luz hijos en paro, indolentes, enfermizos... O que hayan quedado inválidos, bajos, disminuidos... Unidos todos, haciendo causa común por su defensa, acabarán con esa «injusta» situación, de la que sólo sus madres son culpables por no abortarles en su momento. Los hijos de la huelga, con razón, van a pedir que se sacrifique a las madres en Centros de la Seguridad Social en el preciso instante en que se vean en alguna de las situaciones señaladas, ya que, por no abortar, que pudieron hacerlo, contribuyeron a la existencia de gentes no guapas, no sanas, no inteligentes... como pide el futuro. Pero como el presente es de ellos, y el ejemplo claro, sabiendo que no tienen nada que hacer en esta sociedad por haber nacido con rasgos suficientes de feos, enfermos y tontos, se adelantan a las circunstancias acabando con la vida de quien vida les dio, que, obrando así, por lo menos, dejarán de ser lo último.



ASEO URBANO s. a.

### NOTA INFORMATIVA

MAÑANA, SABADO DIA 19 DE MARZO (FESTIVIDAD DE SAN JOSE), SI SE EFECTUARAN LOS HABITUALES SERVICIOS DE RECOGIDA DE BASURAS

ASEO URBANO, S. A., empresa concesionaria de este Excmo. Ayuntamiento del Servicio de Limpieza Vial y Recogida de Basuras de esta ciudad, comunica a todo el vecindario y público en general, que MAÑANA, SABADO DIA 19 DE MARZO, SI SE EFECTUARA EL HABITUAL SERVICIO DE RECOGIDA DE BASURAS NOCTURNO, por tener el carácter de día festivo.

Al mismo tiempo que agradecemos la colaboración, que no dudamos será prestada, pedimos disculpas por las molestias que pudiéramos ocasionarles.

Firmado: JOSE ANTONIO PASTOR MARTIN.  
Delegado



## José M.<sup>a</sup> Carrascal, José V. Colchero y J. L. Díaz Prats, finalistas del premio periodístico «Cirilo Rodríguez»



Un momento de la reunión del jurado, presidido por José M.<sup>a</sup> de Areilza. — (Foto: AURELIO MARTIN)

Los periodistas José M.<sup>a</sup> Carrascal, Virgilio Colchero y Juan Luis Díaz Prats han quedado finalistas de la cuarta edición del premio periodístico «Cirilo Rodríguez» para corresponsales españoles en el extranjero, que organiza la Asociación de la Prensa de Segovia en colaboración con varias instituciones y organismos.

Ayer por la tarde, en el Torreón de Lozoya, el jurado mantuvo su primera reunión, presidido por José María de Areilza, conde de Motrico, en la que, tras dos horas de amplia deliberación, quedaron nominados estos finalistas. La entrega del premio tendrá lugar el próximo día 16 de abril.

En total se presentaron once candidatos quedando finalistas en las votaciones, casi hasta el último momento, el segoviano

Javier Martín Domínguez, corresponsal jefe de TVE en Nueva York, y José Luis Martín Prieto, hasta hace unos meses corresponsal de «El País» para América Latina.

El jurado estuvo integrado, además, por Luis Apostua, presidente de la Federación de Asociaciones de la Prensa; Angel Vilches, presidente de la Asociación de la Prensa de Segovia; Antonio Hernández Asiain, director de Radio Segovia, donde comenzó su carrera profesional Cirilo Rodríguez; Eduardo Sotillos, director de Radio Nacional; Manuel Velasco, director general del grupo G más J y director de las revistas «Geo» y «Muy Interesante»; Consuelo Sánchez Vicente, de la cadena de emisoras Antena 3, y los periodistas Pedro Altares, Fernando G. Delgado y Felipe Saha-

gún, premiado el año pasado.

Como se sabe, el premio está dotado con 800.000 pesetas y una escultura de Paco Barón y le patrocinan el Ayuntamiento, la Diputación Provincial y la Caja de Ahorros. También colaboran la Junta de Castilla y León, la Cámara de Comercio e Industria de Segovia, Iberia y el hotel «Los Arcos».

José Virgilio Colchero, nació en Segovia, donde su padre era catedrático de Geografía e Historia. Es corresponsal volante con sede en Madrid, colabora con Radio Exterior de España y con Radio Nacional de España y ha cubierto la mayoría de los viajes oficiales del Rey y de los tres presidentes de Gobierno en el extranjero.

Juan Luis Díaz Prats, desde 1983 es corresponsal de Radio Nacional de España en Centroamérica con sede en Costa Rica.

José María Carrascal, desde 1976, se encarga de la corresponsalía de ABC en Estados Unidos y, desde 1982, de la cadena de emisoras Antena 3 en el mismo lugar.

Una vez que el presidente del jurado dio a conocer el fallo, sus miembros se reunieron en una cena en el mismo Torreón a la que también asistieron el alcalde, Luciano Sánchez Reus; el presidente de la Diputación, Javier Reguera García y el delegado territorial de la Junta de Castilla y León, Víctor Martín Fernández.

## Con el pregón de Pablo Martín Cantalejo, pronunciado anoche en la catedral, se abre oficialmente la Semana Santa segoviana

Llena de público se encontraba anoche, a las ocho y media, la capilla del Santísimo Sacramento, de la catedral, con motivo de celebrarse el acto que serviría para abrir oficialmente la Semana Santa segoviana. Para no desvirtuar el sentido eminentemente religioso de estas celebraciones, se elige nuestro primer templo en este acto de punto de partida de la Semana Mayor, cuya organización corre a cargo de la Junta de Cofradías; los componentes de la misma, en representación de las distintas cofradías y hermandades, estuvieron en el acto, como asimismo el obispo de la diócesis, acompañado de varios canónigos y otros sacerdotes.

A la hora anunciada, el presidente de la Junta de Cofradías, el canónigo y maestro de ceremonias Angel García García, pronunció unas palabras de saludo y apertura del acto, refiriéndose también a la vinculación del pregonero, desde antaño, a los cortejos procesionales de la ciudad.

La coral segoviana Voces de Castilla, bajo la dirección de Ramón Masegosa, tuvo dos brillantes intervenciones en el acto; la primera de ellas inmediatamente después de las palabras del presidente de la Junta de Cofradías, con la interpretación de «O magnum mysterium», y la

segunda, al término del pregón, cantando «Caligaverunt»; ambas composiciones de Tomás Luis de Vitoria, plenamente características de la polifonía sacra y muy adecuadas para un momento como el de anoche.

Pablo Martín Cantalejo pronunció el pregón; partiendo de una frase de San Pedro en el «Auto de la Pasión» de Lucas Fernández, alude las Carnestolendas y a su entronque con la Cuaresma, señalando la falta de naturalidad y de honradez del hombre que se dice creyente pero que prefiere mantener la máscara carnavalesca sobre el rostro. Alude al testimonio de Cristo vivo, al simbolismo de la imagerie en relación con los misterios de la Pasión; rememora las primeras muestras de los desfiles procesionales segovianos y los gremios y cofradías profesionales que acompañaban a cada uno de los «pasos»; las posteriores innovaciones en estos desfiles, la aparición de los hábitos y capuchones; destaca la importancia de la presencia de la juventud de hoy, que no busca el cartón-piedra sino la autenticidad, la verdad; evoca manifestaciones religiosas que se celebran en pueblos de la provincia y termina su intervención con un brillante fragmento del «Via Crucis» del poeta católico francés Paul Claudel.

## Se están plantando más de 2.000 árboles en San Ildefonso



Durante estos días se está procediendo a la plantación de más de dos mil árboles de diversas especies en el término de San Ildefonso-La Granja para sustituir a otras especies desaparecidas, principalmente olmos, a causa de la grafiosis o de talas por obras en la carretera.

Los trabajos están siendo llevados a cabo por personal del Instituto para la Conservación de la Naturaleza (ICONA), organismo autónomo del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimen-

tación, que también se encargarán de cuidar y regar las plantaciones.

El Patrimonio Nacional ha cedido las plantas al ICONA y, principalmente, son especies de Arces, Plátanos, Tilos, Moreras y Sóforas. Se calcula que a causa de la grafiosis, fueron talados en La Granja y en las inmediaciones más de 800 olmos.

En Valsain, los árboles fueron plantados por los vecinos.

(Foto: Aurelio Martín)

## Mesa redonda sobre el turismo en la Asociación de Vecinos de El Salvador

La Asociación Cultural de Vecinos «Justo y Pastor», del barrio de El Salvador, sigue adelante con su programa de celebración de mesas redondas sobre temas de actualidad para Segovia. Ya ha celebrado nueve de estas mesas redondas desde que se iniciara su programación en octubre de 1986, y ahora anuncian la número diez, que va a tener lugar el martes próximo, día 22, a las 8,15 de la tarde, en la sede social de FRATER (Santa Isabel, 2), que colabora así a las actividades de la asociación del barrio.

Esta nueva mesa redonda tendrá un título sugestivo: «¿Qué se hace por el desarrollo turístico de Segovia?» y para participar en ella se anuncia la presencia de José Ramírez Martín, director general de Turismo de la Junta de Castilla y León; Víctor Martín Fernández, delegado territorial de la Junta; Luciano Sánchez Reus, alcalde de la ciudad; Pablo Martín Cantalejo, presidente de la Asociación Castellano-Leonesa de Escritores y Periodistas de Turismo (ACLEPT); Juan Carlos Santos Martín, presidente del Centro de Iniciativas Turísticas (CIT) y Angel Velasco Hernanz, presidente de la Agrupación de Hosteleros

Segovianos y vicepresidente de la Federación de Empresarios de Hostelería de Castilla y León. Actuará como moderadora, Juana Barral Frechoso, licenciada en Derecho, que en su última etapa como concejala del Ayuntamiento de Segovia se encargó de la Delegación de Turismo.

**lotería primitiva**  
COMBINACION GANADORA

|    |    |    |                      |
|----|----|----|----------------------|
| 10 | 12 | 17 | COMPLEMENTARIO<br>42 |
| 19 | 31 | 39 |                      |

**SEAT Audi**

**Motor Segovia, S. A.**  
Polígono Industrial, C/ Guadarrama, 14.  
Teléfono 43.71.62  
40006 - Segovia

Agentes en:

CUELLAR: TOMAS AGUADO  
CANTALEJO: LUIS LOBO  
TUREGANO: FERMIN HERRERO  
NAVA: ASUNCION: JUAN MAESTRO  
CARBONERO: TALLERES CARLOS  
BOCEGUILLAS: AUTO JOCA, S. L.  
SAN RAFAEL: TALLERES VIMAR  
SEGOVIA: TALLERES CONDADO

## Mañana, la fiesta de la Agrupación de Empresarios de la Madera

Mañana, festividad de San José, celebrarán dicha efemérides los componentes de la Agrupación Segoviana de Empresarios de la Madera (ASEM), que le tienen por Patrono.

A las 11,30 asistirán a una misa que será oficiada en la parroquia de San Millán. Luego, a

las 12,30, en el hotel Acueducto se ofrecerá un vino español, en el curso del cual se procederá a entregar la Placa de la Agrupación Segoviana de Empresarios de la Madera a Casimiro Muñoz Fuentes. El acto concluirá con una actuación de tipo humorístico.



# AGENDA

## CALENDARIO

PARA MAÑANA

Sábado 19 de marzo

Van 79 días; faltan 287.  
Sol: De 7,19 a 19,26.

## SANTORAL

Santos: José Esposo de la Santísima Virgen.

## PENSAMIENTO

«El mundo está lleno de personas que celebran las virtudes del agua al tiempo que beben vino». (Giovannino Guareschi).

## FARMACIA DE GUARDIA

Barbero de la Serna. José Zorrilla, 45.

## CUPON NACIONAL DE CIEGOS

**78217**

El premio mayor es de 2.500.000 de pesetas a un único cupón de cada serie; la terminación de cuatro cifras se paga a 50.000, a los nueve cupones de cada serie; la de tres, a 5.000, a los 90 cupones de cada serie; la de dos, a 500, a los 900 cupones de cada serie; la de una, a 100 pesetas.

## EL TIEMPO

### En Segovia

En la tarde de ayer

Presión: 680,1 m/m.  
Viento del O.  
Temperatura máxima: 14,4°.

En la mañana de hoy

Presión: 681,2 m/m.  
Viento del SO.  
Temperatura mínima: 6,5°.  
Temperatura a las 10: 7,6°.

### En España

Las temperaturas experimentarán mañana un ascenso en toda la Península y el cielo estará despejado o poco nuboso con excepción de Galicia, donde podrá registrarse alguna precipitación aislada.

El Instituto Nacional de Meteorología informó también de que habrá bancos de niebla o neblinas matinales en el interior de la Península.

### Buena Oportunidad

## CHALET en CUELLAR (Segovia) VENDO

3.800 metros vallados.  
Zona de pinares.  
Metros construidos: 195 planta y piso más 100 m. de sótano.  
Con piscina.

DOTADO DE AGUA, LUZ Y CALEFACCION

Interesados dirijan su correspondencia al Apartado Correos N.º 90 - CUELLAR (Segovia)

## EXPOSICIONES

CASA DEL SIGLO XV

Alberto Reguera. Hasta el 12 de abril.

TORREON DE LOZOYA

(Obra Cultural de la Caja de Ahorros)

Angel Seco. Tapices. Hasta el 27 de marzo.

Certamen autonómico de Artes Plásticas para jóvenes 1988. Hasta el 22 de marzo.

CASA DE LOS PICOS

Nino Acinas. Dibujos y pinturas. Hasta el 25 de marzo.

## CINE

CINE INFANTIL CLARET

Sábado, 4,30 y 7: «Las locuras de Parchís».

Domingo, 4,30 y 7: «Amazonas y gorilas».

## REGISTRO CIVIL

Se han hecho las siguientes inscripciones:

**Nacimientos:** Blanca Martí y Carvajal, hija de Alberto y de María Carmen. Sandra Bermejo y Jiménez, de José Luis y de Josefa Fátima. David Martín y García, de Miguel Angel y de Fuencisla. Victor Bragado y Vacas, de Marcelo y de Virginia. José Luis Sanz y Díez, de José Luis y de Inmaculada.

**Defunciones:** Maximiliano Prieto y Castrillo, de 62 años. Isidra Sacristán y Alonso, de 77. María del Pilar Zurita y Navarro, de 83. Paulino de Miguel y de Pablos, de 59 años.

**Matrimonios:** Enrique Mené y Marcén con María Soledad Llorente y Sanz. Carlos Amengual y Pliego con Gema Galbarre y Hernández.

## AVISOS

VISITA DE AMAS DE CASA AL PLANETARIO

La Asociación Provincial de Amas de Casa, Consumidores y Usuarios «María del Salto», pone en conocimiento de todas sus asociadas que el próximo martes, día 22, se va a realizar una visita al planetario de Madrid.

Las asociadas que estén interesadas en asistir deberán pasar por el domicilio social a realizar su inscripción a partir de hoy.

ASOCIACION DE PADRES DE ALUMNOS DEL CONSERVATORIO DE MUSICA

Se convoca asamblea extraordinaria para el día 21, a las 8 de la tarde, en primera convocatoria, y a las 8,30 en segunda. El orden del día es el siguiente: Lectura y aprobación de la sesión anterior, modificación de los estatutos y ruegos y preguntas.

## PUBLICACIONES

«AHORRO»

Las IV Jornadas Internacionales de Cajas de Ahorros es el tema principal que presenta en portada el nuevo número de esta publicación que edita la Confederación Española; en dichas Jornadas participaron más de 150 especialistas españoles y extranjeros y entre los primeros destacaron Enrique Barón y Abel Matutes. Además, incluye otros dos reportajes sobre «El descenso de la inflación promueve una reducción de los tipos de interés» y «Perspectivas de la Caja de Ahorros europeas ante la década de los 90»; y sus habituales secciones de panorama bursátil, económico, foro internacional, innovaciones, cultura, etc.

GUIAS DE HOTELES Y CAMPINGS

INPROTUR, de la Secretaría General de Turismo, ha editado las guías de hoteles y de campings para el año en curso, la primera al precio de 475 pesetas y la segunda, de 325. Ambos libros se editan en cuatro idiomas: Español, inglés, francés y alemán.

La «GUIA DE HOTELES 1988» consta de 770 páginas, con multitud de datos orientadores referidos a todas las instalaciones hoteleras de cada una de las provincias, de las cuales también se ofrecen unos datos generales. El sumario recoge la relación de oficinas nacionales de Turismo en el extranjero, nomenclador de localidades; observaciones generales sobre precios, pensión alimenticia, reservas, etc.; distancias kilométricas, la información sobre hoteles propiamente dicha (categoría, dirección, servicios de que dispone, número de habitaciones, precios de las mismas y de pensión alimenticia), y finalmente una guía sobre ciudades de vacaciones. Las instalaciones hoteleras que se recogen son de hoteles de cinco a una estrella y de hostales y pensiones de tres a una estrella.

En cuanto a la «GUIA DE CAMPINGS 1988», sigue un plan similar a la anterior, en un total de 424 páginas y también en los cuatro idiomas mencionados. Ofrece los signos convencionales, nomenclador de provincias y de localidades, observaciones generales, distancias kilométricas y la información sobre campings, señalando su ubicación, categoría, características, servicios y precios por día para personas, vehículos de todo tipo, tiendas, así como la capacidad de cada una de estas instalaciones, agrupadas por provincias.

DISCO: LOS TARANTOS POR SEVILLANAS

Producciones Barrabás ha hecho una edición en disco pequeño de dos de los temas que Los Tarantos han incluido en su LP «A ti, mujer», con una finalidad promocional. Sevillanas interpretadas por el popular grupo, en dos versiones que responden a «La barca», música de Emilio Gallego, y «Sueños», de Pedro Alcázar.

## EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

EL TESORO QUE SE SUPONE ESCONDIO UN CORSARIO ESPAÑOL EN AUSTRALIA

Melbourne.— En un punto de la costa australiana, denominado Queenscliff, un zahorí ha descubierto la caverna donde el corsario español Benito escondió en el siglo XVIII un formidable tesoro evaluado en unos 500 millones de pesetas. El botín, fruto de las correrías y de las luchas de los corsarios en las costas de América Central, consistiría principalmente en dos estatuas de oro macizo de tamaño natural, procedentes del Perú.

La noticia del descubrimiento de la situación de la caverna no ha dejado de suscitar el interés de los financieros australianos, los cuales han formado inmediatamente una Compañía para la recuperación del tesoro. Un buzo trabaja ya desde hace algunas semanas en Queenscliff para descubrir un pasaje que dé acceso a la caverna. Hasta ahora, sin embargo, sus esfuerzos han resultado infructuosos y los trabajos han sido suspendidos en espera de que llegue al sitio un potente reflector de submarino.



## MIGUEL TOVAR

LE OFRECE

### UNA NUEVA PROMOCION

Chalets adosados, en Torrecaballeros, de 130 y 150 metros, terminación de lujo, piscina y pista polideportiva.

LLAVES: AGOSTO 1988

Información: sábados y festivos en Horno de Asar Rey Don Pedro, y diariamente en nuestras propias OFICINAS

EZEQUIEL GONZALEZ, 6 - Tel. 43 54 61

## Promotor de ventas

para la zona de Segovia y provincia

VINOS DENOMINACION DE ORIGEN RUEDA y RIBERA DE DUERO

Teléfono 983/30 52 71  
VALLADOLID

viaje con nosotros y disfrute  
y... disfrute

15 aniversario

viajes  
castilla,s.a.

EZEQUIEL GONZALEZ, 30

TELEFONO 43 50 63

40002 SEGOVIA

## GUIA MEDICA Y SANITARIA

### Clínica de Rehabilitación «LA PIEDAD»

Dr. MARCELINO DE ANDRES CUADRADO

ONDAS ELECTROMAGNETICAS Y RAYOS LASER

CONSULTA DIARIA DE 4 A 7, EXCEPTO SABADOS

Ezequiel González, 27, bajo

Teléfono 43 55 79



## En la Residencia Asistida 101 afectados por la toxinfeción alimentaria carecen ya de sintomatología

Según los médicos, el brote se encuentra en franca remisión

La toxinfeción alimentaria que ha afectado a 123 ancianos, aunque ya 101 carecen de sintomatología, de la Residencia Asistida de la Tercera Edad de la Seguridad Social, se encuentra en «franca remisión», según el último parte médico emitido. Teniendo en cuenta que, según fuentes de la residencia, se puede decir que el 95 por ciento de los afectados se encuentra de alta, se ha señalado que no se emitirán más partes hasta que no haya variación o nuevos hallazgos que verifiquen la etiología. Para principios de la semana que viene se ha convocado una rueda de prensa en el Gobierno Civil, una vez que se conozcan los resultados de los análisis.

Como se ha informado, presumiblemente por unas torrijas que consumieron los residentes en la comida del viernes, se desencadenó una toxinfeción alimentaria que afectó a 123 ancianos. Tres de ellos fueron ingresados inicialmente en el Hospital General, aunque fueron enviados de nuevo a la Residencia a las pocas horas.

El parte médico afirma que la evolución de todos los ancianos es favorable aunque insiste en la excepción de las complicaciones que puedan derivarse de la coexistencia con cualquier otra patología previa, tan frecuente en este grupo de edad. Pese a que 101 carecen de sintomatología (fiebre y diarreas), siguen permaneciendo en observación y tratamiento.

## EXPRESION DE GRATITUD

La familia de doña Batilde Sanz Valle (q.e.p.d.), madre del corresponsal administrativo de EL ADELANTADO DE SEGOVIA en Melque de Cercos, desea testimoniar por este medio su más expresiva gratitud a cuantas personas les manifestaron su sentimiento y les acompañaron en el sepelio y cultos oficiales por el eterno descanso del alma de la finada.

## Estreno cinematográfico a favor de la Asamblea P. de Cruz Roja



Anoche, a las diez y media, en la sala Zuloaga, se ofreció el estreno nacional de la película «El Imperio del Sol», de Steven Spielberg, estreno que se efectuaba a beneficio de la Asamblea Provincial de Cruz Roja Española. Entre los asistentes se encontraban el gobernador civil

y el presidente de la Audiencia.

La directora de las salas de cine de la capital, Justina Rodríguez, hizo entrega al presidente de Cruz Roja, José Luis Muñoz, de la recaudación obtenida en taquilla con motivo de este estreno.

(Foto: Javier Román)

## Música

### CONCIERTO EN EL CASINO DE LA UNION

El lunes próximo se celebrará un nuevo concierto en la Sala de la Chimenea del Casino de la Unión, que se efectuará en colaboración con la ONCE. Será a las 8 de la tarde y estará a cargo del tenor Carlos Gómez Álvarez, quien ha cosechado frecuentes éxitos y viene desarrollando una gran actividad musical tanto como cantante como violinista y director del Orfeón de la Delegación Territorial de Madrid. Será acompañado al piano por Ana María Gorostiaga, gran especialista en música de cámara y colaboradora frecuente de destacados artistas nacionales y extranjeros. El programa es muy atractivo, con romanzas de zarzuela, arias de ópera y canciones populares.

APLAZAMIENTO  
DEL CONCIERTO DE  
LA FILARMONICA

Con ocasión de la Semana Santa, y dado que en ella tam-

bién suele haber manifestaciones polifónicas en la ciudad, la Sociedad Filarmónica de Segovia ha decidido aplazar el concierto correspondiente al presente mes. En consecuencia, se trabaja en la preparación de dos conciertos para el próximo abril.

## Entrega del título de «Segoviano distinguido»

Como ya hemos informado, el próximo día 23 el Centro Segoviano de Madrid otorgará el título de «Segoviano distinguido» a Amado Santos Palacio, propietario del Restaurante Amado. El título se le otorgará en el transcurso de la cena que se celebrará en el restaurante del Centro «El horno de la agüela segoviana». Los interesados en asistir a la cena pueden retirar las tarjetas en el restaurante «El Bernardino».

## Conferencias

### Ayer habló José Iturmendi Morales

La Fundación «Cánovas del Castillo», celebró ayer una conferencia - coloquio que sobre el tema «Mayo del 68, veinte años después», impartió José Iturmendi Morales, decano de la Universidad Complutense de Madrid y prestigioso intelectual del Derecho y la Filosofía, al tiempo que conocido periodista.

El tema tuvo gran aceptación

entre el algo más del centenar de personas que para escuchar su amena charla se reunió en el salón de actos del Colegio Universitario «Domingo de Soto».

La Fundación Cánovas del Castillo, con esta primera conferencia en Segovia, va a crear una tanda de las mismas que sobre distintos temas de la actualidad piensan que pueden interesar al público segoviano.

## Miguel Casado clausuró el Seminario de Revistas Literarias Actuales

El último acto del Seminario de Revistas Literarias Actuales que se ha venido desarrollando en el Colegio Universitario Domingo de Soto fue un repaso a las publicaciones literarias de corta tirada, con cierto carácter marginal y distribución paralela que se editan en Valladolid. La charla estuvo a cargo del poeta Miguel Casado, reciente premio Hiperión de poesía y corresponsable de la revista «Los infolios».

Miguel Casado dio un repaso a la actividad editorial independiente que ha servido de cauce de expresión a numerosos creadores que no pueden acceder habitualmente a las publicaciones comerciales y que se viene desarrollando en la citada ciudad desde principios de los ochenta. Revistas como «Puñado de polvo», «Manuscritos», «Veneno», «El jugador de chinos» y «Los infolios» han ido marcando la pauta de una forma de editar independiente que sus creadores intentan mantener a toda costa. Es posible incluso

que después de Semana Santa cuaje un proyecto de Federación de Editoriales Independientes que aglutinaria tanto las revistas como dos colecciones de libros que se han iniciado recientemente «Ediciones portuguesas» y «Ediciones del faro». Una federación que tratará de solucionar los problemas de distribución que encuentran estas iniciativas y planteará proyectos comunes de promoción.

El panorama se completa con el intento de la vía institucional que se concreta en una revista «muy seria» que patrocina el Ayuntamiento «Un ángel más».

Una especial atención al diseño y el objetivo de convocar en sus páginas al mayor número de escritores y dibujantes posible, serían dos de las características de estas revistas que conforman uno de los cauces de expresión literaria más interesantes en la actualidad.

A. T.

## Libros en Segovia

### «LA PROMESA», DE RAFAEL DE DIOS GARCIA

Rafael de Dios García es, ante todo, hombre de la tierra; él está orgulloso de serlo, porque se encuentra muy agusto en pleno contacto con la Naturaleza, a la que vive intensamente. Es un segoviano de Riaguas de San Bartolomé, que a últimos de este mes va a cumplir los 30 años. Conoce la vida de la gran urbe, donde se ha movido en medios literarios y artísticos, pero ha preferido volver a sus orígenes, se ha casado en su tierra y allí trabaja y escribe; sobre todo escribe poesía, una poesía que lleva dentro y que ya ha dado frutos varios desde que en 1980 publicó su primer libro de poemas.

Rafael de Dios, en éste por ahora su último libro, «La promesa», se reafirma como amante de lo natural, de todo lo que hay de sencillo y vivo en torno a nosotros. Rafael de Dios, con su poesía reflexiva, cálida, canta a todo lo que ven sus ojos; todo tiene algo de encanto y de nuevo para él, y canta al obrero, grita contra la injusticia, clama por la paz, la máquina que ayuda al hombre en su labor también es motivo de su poesía... Todo lo que significa progreso le sirve igualmente, porque Rafael de Dios, ni en sus ideas ni en su poesía es estático, sino todo lo contrario; lleno de vitalidad, de ideas, de deseos de

hacer, canta con su poesía risueña a todo y a todos: A los vencejos, al cenicero, a la mies, a las manos, a una bombilla, a una cuchara...

El libro lleva un prólogo de Pablo Martín Cantalejo, director de «EL ADELANTADO DE SEGOVIA» del que Rafael de Dios es colaborador habitual.

## Al aire de la calle

SIGUE «LA BROMA»

Continúan inalterables las irregularidades que se vienen produciendo en el servicio de Correos desde hace meses, y a las que nos hemos referido en varias ocasiones. Es un mal que está originando gravísimos daños a los usuarios, pero parece que nadie tiene interés por poner solución. La «última» en cuanto a recepción de cartas, es ésta: Tenemos ante nosotros un sobre con matasellos puesto en Valladolid el día 4 de febrero pasado; ha sido recibido en nuestra ciudad, por su destinatario, el pasado día 8 de este mes; o sea, un mes y cuatro días. ¿Dónde habrá estado la carta que portaba esta carta, en Valladolid o en Segovia? ¿O es que ha sido enviada a hacer turismo por otras tierras?



CAFETERIA - RESTAURANTE

**Los LINAJES**

DR. VELASCO, 9 - TELEFONO (911) 43 17 12  
40003 - SEGOVIA

**Le Ofrece** COMIDAS DE EMPRESAS  
HOMENAJES  
CELEBRACIONES  
BODAS  
COMUNIONES  
Etc., etc.

Cocina Artesana

Haga sus reservas llamando al teléfono 43 17 12 o pasando por dicha Cafetería - Restaurante

**EDIFICIO DEL HOTEL LOS LINAJES**

c/ Doctor Velasco, 9 - 11

**SEGOVIA**

(Plazas limitadas)



## EL MERCADO DE GANADOS

## NEGRA JORNADA

Así fue. Negra jornada para los intereses de los ganaderos que vieron cómo perdían precio todos y cada uno de los ganados en prácticamente todas y cada una de sus categorías.

Lo ocurrido en el porcino fue sin duda lo más grave. El cebo perdió 9 pesetas, 1 el graso y 15 los lechones.

En vacuno bajaron 10 pesetas los añejos, vacas extra y terneras de leche, y 5 las terneras de pienso y vida.

En ovino 20 pesetas perdió el lechal y 5 el recental, pascual y grande.

## PORCINO:

Ptas./Kg.

|                         |       |
|-------------------------|-------|
| Cebo selecto .....      | 122   |
| Normal .....            | 118   |
| Graso .....             | 120   |
| Cerdas desvieje .....   | 72-82 |
| Lechones selectos ..... | 225   |
| Lechones normales ..... | 215   |
| Canal segunda .....     | 159   |

## VACUNO:

|                                            |     |
|--------------------------------------------|-----|
| Añejos extra .....                         | 525 |
| Añejos primera .....                       | 490 |
| Añejos segunda .....                       | 470 |
| Vacas extra .....                          | 350 |
| Vacas primera .....                        | 305 |
| Vacas segunda .....                        | 220 |
| Terneras de leche de menos de 130 kg. .... | 650 |
| Terneras de leche de más de 130 kg. ....   | 630 |
| Terneras de pienso de 150/175 kg. ....     | 535 |
| Terneros de pienso de 175/200 kg. ....     | 505 |
| Terneros de vida de cruce charolés .....   | 410 |
| Terneros vida cruce pardo .....            | 400 |
| Terneros vida del país .....               | 355 |

## OVINO:

|                       |     |
|-----------------------|-----|
| Lechal 10-12 kg. .... | 440 |
| Lechal 12-15 kg. .... | 400 |
| Recental .....        | 345 |
| Pascual .....         | 275 |
| Grandes .....         | 255 |
| Ovejas .....          | 90  |

## SECTOR AGRARIO:

|                            |       |
|----------------------------|-------|
| Cebada dos carreras .....  | 23,40 |
| Cebada seis carreras ..... | 23,10 |

## Nueva junta directiva de la asociación cultural

Se reunieron en la sala de medios audiovisuales del Centro Cultural «José Rodao», todos los candidatos elegidos previamente en una asamblea ordinaria, a la cual asistieron 36 socios, sobre un total de 290, que son en la actualidad, los que componen la Asociación Cultural.

Los candidatos elegidos procedieron a la constitución de la nueva junta directiva, que en sus distintos cargos quedó formada del modo siguiente:

Begoña Muñoz de Diego (presidente), Eusebio Sanz Sanz (vi-

cepresidente), Miguel Angel Gómez San Miguel (secretario), Moisés Llorente Morales (tesorero), Manuel Martín de Lucas, Fermín Berzal Calvo, Ana Isabel Bravo de Lucas y Manuel San Bruno Gil (vocales).

La nueva junta directiva acordó por unanimidad mantener una reunión ordinaria cada 15 días y también se aprobó una propuesta para realizar el cobro de las cuotas directamente en los propios domicilios de los socios, ya que el número de ellos, que tiene sus cuotas actualizadas no rebasa los 80,

existiendo incluso algunos socios que llevan casi seis meses sin pagar, y en consecuencia, pueden ser dados de baja en cualquier momento.

## PROGRAMACIONES DE TEATRO Y CINE

Tres representaciones teatrales tendrán lugar en el salón de actos del Centro Cultural durante los próximos días. Las dos primeras correrán a cargo de la Compañía Teatral «Siertería» de esta localidad, con la puesta en escena de la obra infantil «El rapto de las cebollitas», que se representará el viernes 18 y el sábado 26, a las 7,30 horas de la tarde. La tercera de las citadas representaciones se celebrará el miércoles 30 a la misma hora que las anteriores y correrá a cargo de la famosa compañía de Pablo Sanz y Asunción Villamil.

De la programación de cine podemos destacar algunas películas que cito a continuación:

Día 31 de marzo: «La ciudad y los perros», de Francisco J. Lombardi. Día 1 de abril: «El enigma de Gaspar Hauser», de Werner Herzog. Día 2: «El disputado voto del Sr. Cayo», de A. Giménez Rico. Día 3: «El tambor de hojalata», de Volker Schlöndorff. Día 9: «Nunca te prometí un jardín de rosas», de Anthony Page. Día 16: «La muerte en directo», de Bertrand Tavernier. Día 23: «Cría cuervos», de Carlos Saura. Día 30: «Lola», de Bigas Luna.

Miguel Angel

## TUREGANO

## Conferencia de Angel Ballesteros

Angel Ballesteros, director provincial de Agricultura, alimentación y Pesca, dio una conferencia en el centro cultural de Turégano, con la asistencia de gran número de agricultores y ganaderos de este pueblo.

Turégano, como la mayoría de los pueblos segovianos, asienta su base económica en el sector arícola-ganadero; trigo, girasol y cebada son los cultivos más extendidos, siendo el cerdo el animal más significativo, con gran número de granjas diseminadas a sus alrededores; en menor número le sigue el ganado vacuno.

Tanto agricultores como ganaderos tienen un reto común desde que España es miembro

de la CEE, siendo éste el punto en el que se centró fundamentalmente la conferencia.

Angel Ballesteros, refiriéndose a Turégano, habló de la necesidad de hacer una reestructuración de la tierra y de la creación de una red de tendido eléctrico y una mejora de caminos dentro del término municipal. Hay agricultores que creen necesaria una reconcentración parcelaria.

Concluida la conferencia quedó muy claro que una mejor infraestructura y una mayor información al agricultor son puntos clave para conseguir que este sector sea realmente competitivo en nuestra CEE.

J.F. Velasco

## NAVA DE LA ASUNCION

## Intensa actividad del aula de educación de adultos

El aula de Educación de Adultos está realizando un esfuerzo especial de apertura a la comunidad adulta de esta localidad al desarrollar una intensa actividad educativa y cultural. Cuatro profesores son los encargados y responsables de esta ingente la-

bor, que intenta presentar la educación de adultos con un sentido distinto al concepto que hasta ahora se haya podido tener de ella, es decir, sus clases no se limitan exclusivamente a impartir las clásicas materias elementales para la obtención

del título de graduado escolar, si no que su actuación va más allá (siempre con la finalidad de favorecer la formación para el desarrollo personal, la participación social y el ejercicio de los derechos y responsabilidad civiles) a través de cursos de idiomas, estudio histórico, económico y social del pueblo, taller de mecanografía, Escuela Activa de Padres y un nuevo sistema de enseñanza por módulos, ideado por los propios profesores, que facilita el acceso a la obtención de graduado escolar y a elevar el nivel de conocimientos en aquellas asignaturas elegidas por el alumno.

En el plano cultural, formativo y participativo su carácter dinamizador se manifiesta en dos importantes actividades, una mediante las conferencias o tertulias sobre temas de actualidad, que elegidos por los propios alumnos someten a debate los jueves de cada semana y entre los hasta ahora tratados han figurado temas tan variados y atractivos como «Planificación familiar», «Deporte y tiempo libre», «Cine-fórum» y «La situación en las cárceles».

La otra actividad se refiere a la Escuela Activa de Padres, donde el nutrido número de padres asistentes comentan y debaten temas escolares y socio-ambientales con la finalidad de obtener una información/formación que contribuya a desem-

peñar mejor la tarea concerniente a la educación de sus hijos y la de ellos mismos, así como conseguir que exista la máxima comunicación personal, familiar e interfamiliar y facilitar la cooperación de todos los integrantes de la Comunidad Escolar para que la actividad educativa en el centro docente se desarrolle en un ambiente participativo, democrático y responsable.

Los temas hasta ahora tratados y expuestos por personas cualificadas en la materia se han referido a: «El niño problemá-

tico», «Relaciones escuelas/padres», «La televisión, su influencia en el comportamiento infantil», «Autoridad de los valores morales en la educación», «La reforma de la enseñanza»... Este último tema será sometido a debate en sus habituales reuniones y a las conclusiones que se lleguen se tiene pensado remitirlas a la Dirección General de Renovación Pedagógica con el fin de manifestar su opinión al respecto.

Amaruarri

## La Agrupación de S. A. T. «LASE»

Hace pública su intención de acogerse al régimen establecido en la Ley 29/1972, de Agrupaciones de Productores Agrarios, para el grupo de productos ganado bovino y pone en conocimiento de las empresas agrarias que tengan explotaciones dentro del ámbito geográfico que a continuación se reseña y obtengan en ellas los productos que asimismo se especifican, que podrán solicitar su integración en esta entidad, mediante escrito presentado en el domicilio social, sito en Plaza Generalísimo, 5 - CANTALEJO, con anterioridad al 20-4-88. En dicho escrito harán constar sus datos personales y el compromiso de aceptar los estatutos, reglamentos y demás normas por las que se rige esta entidad, que podrán examinar en el domicilio social de la misma.

También incluirán relación en la que figure el número de vacas de la explotación, los términos municipales donde radiquen sus explotaciones y el volumen estimado de producción para cada una de ellas.

Ambito geográfico: Provincia de Segovia  
Productos: Ganado bovino.

Cantalejo, 16 de marzo de 1988.

viaje con nosotros y disfrute

» semana santa en SALOU. 14.900 Pts.

» fines de semana en ANDORRA-GALICIA-PARIS desde 7.500 Pts.

15 aniversario

viajes castilla, s.a.

EZEQUIEL GONZALEZ, 30 TELEFONO 43 50 63 40002 SEGOVIA



## Del 21 al 30, I Jornadas Sanitarias Comarcales en la Zona Nordeste de la Provincia

El equipo de Educación de Adultos de la zona nordeste de la provincia ha organizado las I Jornadas Sanitarias Comarcales que darán comienzo el próximo lunes día 21, concluirán el miércoles 30, y se celebrarán en las localidades de Ayllón, Riaza, y Campo de San Pedro.

En el desarrollo de estas jornadas colaboran el Centro de Salud de Riaza, varios de cuyos titulares participarán en ellas, la Diputación Provincial, los ayuntamientos de las localidades citadas, Educación Compensatoria y el C.P. «Castilla» de Campo de San Pedro.

Las Jornadas abordarán temas como «Medicina infantil: atención al niño», «Hidatidosis», «Vertederos, contaminación de

aguas y residuos», «Planificación familiar», «SIDA, aspectos preventivos» y «Alcoholismo», tema éste que será expuesto por el presidente de la Asociación de Exalcohólicos de España.

Como acto de clausura está previsto celebrar el día 30 una mesa redonda sobre «Características de la Atención Primaria. Su organización en la zona nordeste de Segovia». Tendrá lugar en Riaza a partir de las 20,30 horas y en ella participarán Isidro Burón, jefe de Atención Primaria de la Consejería de Bienestar Social, Juan Francisco Rodríguez González, director provincial del INSALUD, José Antonio Franco, coordinador de la zona de salud de Riaza y Juan Manuel Barrio Agueda, representante de UGT en el Consejo de Salud.

## Más del 90 por 100 del profesorado secundó la huelga en Castilla y León

Más del 90 por ciento de los profesores de Castilla y León secundaron la huelga del profesorado estatal de los niveles no universitarios, según datos de las direcciones provinciales del MEC y de los comités de huelga.

La mayor incidencia de la huelga se registró, como en la primera jornada en la provincia de Valladolid, donde el 96 por ciento de los profesores secundaron la convocatoria, lo que ha afectado a cerca de 70.000 alumnos, según la dirección provincial del MEC.

Sin embargo, el comité de huelga señaló que la huelga ha sido secundada por casi la totalidad de los profesores en la provincia vallisoletana.

## «Cordial» entrevista entre Aznar y Strauss en Baviera

El presidente de la Junta de Castilla y León, José María Aznar tuvo ayer una larga entrevista con el primer ministro de Baviera y presidente del Partido Cristianossocial, Franz-Josef Strauss, con el que trató de las posibilidades de cooperación entre las dos regiones.

Según declaró Aznar, el encuentro, que se prolongó más allá de la hora inicialmente prevista, fue «cordial» y dio cabida a los más diversos temas, y a él le resultó «extraordinariamente grato» ese intercambio de opiniones con un hombre de tan larga y rica experiencia política como el líder bávaro.

Aznar, al frente de una delegación oficial castellano-leonesa, se encuentra en el Estado federal de Baviera desde el pasado domingo, y en los últimos cuatro días mantuvo contactos con nu-

merosos representantes del Gobierno y de los de Economía bávaros.

El presidente de la comunidad autónoma señaló el gran abanico de actividades que la delegación española trató en su recorrido por Baviera y que abarca desde las industrias agroalimentarias y auxiliares hasta la alta tecnología, pasando por los productos textil y de madera.

En sus declaraciones tras la entrevista, Aznar destacó también el gran potencial aún no explotado de cooperación con Baviera, Estado federado que exportó en 1987 por valor de 80.000 millones de marcos (535.000 millones de pesetas) e importó por valor de 60.000 millones de marcos (400.000 millones de pesetas), volumen del que sólo el uno por ciento correspondió al comercio con España.

# Que no se entere PAPA

Si te imaginas esta SONY HANDYCAM V-30 en manos de papá, dale la sorpresa.

Una cámara de vídeo para grabar sus mejores momentos y reproducirlos al instante, con sólo conectarla al televisor o a un monitor.

Elige cámara en IVARTE y guárdalo en secreto. Que no se entere papá.

### Características

- Sistema Autofocus
- Filmado a contraluz
- Visor electrónico
- Zoom con "macro"
- La más ligera del mercado



# ivarte

SEGOVIA: P.º Ezequiel Gonzalez, 39

### LEON

## Fraude a Unión Fenosa en la venta de carbón

Unión Eléctrica Fenosa ha suspendido la compra de carbón a seis de las ocho empresas suministradoras de la zona norte de León, debido a detectarse un presunto fraude al mezclar el mineral leonés con coke derivado del petróleo. Tres empresarios de los seis afectados han negado que realizaran la mezcla y aseguraron que si los análisis dieron «positivo», en muy pequeño porcentaje, pudo deberse a la utilización de la misma sonda para extraer el carbón de los camiones que portaban también coke y en los camiones donde la hulla suministrada iba limpia.

En todo caso, una de las empresas afectadas, «Laurentino Alvarez», con una producción real que se sitúa en torno a las 100.000 toneladas anuales, se ha negado a pagar este mes la nómina a la plantilla, unos 100 trabajadores, alegando carecer de liquidez como consecuencia de la suspensión de las compras de carbón.

Se da la circunstancia de que la Asociación Patronal de la Antracita de León había denunciado en reiteradas ocasiones la prohibición por parte del Estado de consumir coke de petróleo en las calefacciones, ya que se trata de un producto altamente contaminante y que además perjudica al carbón de producción leonesa. En este sentido, la asociación patronal había remitido, recientemente cartas a los alcaldes de León y Ponferrada así como de determinadas comunidades autónomas.

**Rescata una vida;  
salva a un  
semejante  
de la muerte.**

**¡Hazte  
donante  
de sangre!**



Incendio en el restaurante «Belmar» de Palma de Mallorca

## Cuatro de los fallecidos son suecos y uno argentino

Palma de Mallorca.— Las cinco personas que resultaron muertas en el incendio ocurrido esta madrugada en el restaurante «Belmar» cuya identidad aún no ha sido facilitada, son extranjeros, cuatro de ellos suecos y uno de origen argentino, confirmaron a Efe distintas fuentes.

La agencia de viajes sueca «Friti Dsresor» tramitó las vacaciones en la isla de cuatro de los fallecidos —tres de ellas mujeres— y confirmó la nacionalidad sueca de las mismas; mientras que fuentes policiales aseguraron que el quinto fallecido es de origen argentino y no español, como se había informado.

Los cuerpos de las víctimas han sido trasladados al Instituto Antómico Forense y hasta el momento no se ha facilitado su identidad.

El incendio, que se inició a las 3,15 horas, de la madrugada, se produjo a raíz de una explosión ocasionada en el sótano del res-

taurante «Belmar» y no «Mario's» que se encuentra justo al lado.

En el restaurante «Belmar», que estaba cerrado al público, se estaban realizando obras de remodelación para realizar su apertura la semana próxima de cara a la Semana Santa.

Según fuentes del Cuerpo de Bomberos, el fuego se inició a las 3,15 horas de la madrugada a raíz de una explosión ocurrida en el sótano del restaurante, al parecer motivada por un cigarrillo, que consumía en su interior un pintor encargado de las obras, de origen argentino, que murió carbonizado.

Dado que en el interior del sótano se encontraban almacenados latas, bidones de pintura y rollos de moqueta las llamas se propagaron rápidamente por todo el edificio de apartamentos turísticos, que consta de cuatro plantas.

El fuego alcanzó los cuatro pisos, y los turistas que se encon-

traban alojados en ellos, cerca de una treintena llegaron a anudar las sábanas a los balcones para poder escapar del fuego, aunque los bomberos y los miembros de la Policía Nacional les evacuaron por la escalera.

Sin embargo, cuatro personas que se encontraban en el cuarto piso se vieron atrapadas por las llamas y no pudieron escapar, encontrándose los bomberos muertos por asfixia en el suelo del apartamento.

En el fuego se vieron afectados además otros tres ciudadanos suecos que sufrieron heridas leves, así como cuatro policías municipales, tres de ellos intoxicados y el cuarto se quemó una mano.

Todos los heridos leves recibieron atención facultativa en la Residencia Sanitaria de Son Dureta, y ya han sido dados de alta. Los tres policías municipales intoxicados se encuentran aún ingresados en el hospital, pero fuera de peligro.—Efe

## bolsa de madrid

### COTIZACIONES DE HOY

La Bolsa madrileña experimentó hoy una subida de 2,84 puntos, por lo que su índice general queda establecido en 270,87 puntos.

En la semana, en índice general subió 5,41 puntos, según informa Efe.

En la sesión de cierre semanal, la Bolsa se mostró bastante animada debido a las alzas registradas en varios grupos, sobre todo en los sectores de construcción, siderúrgicas, alimentación y químicas.

El sector eléctrico tuvo avances sólidos, salvo Endesa que bajó 2 puntos. En el sector de la construcción se recogieron alzas derivadas de títulos inmobiliarios, como Vallehermoso y Urbis.

A todo esto se unió el destacado avance de Telefónica que subió 2,75.

En el sector bancario, que se mostró irregular, hubo avances de 5 puntos en Central, 2 en Santander y 7 en Popular, con baja de 24 en Banesto y repeticiones de cambios en Bilbao, Exterior y Vizcaya.

Banco Hispano descontó su dividendo al cambio de 862 con un dividendo de 44 pesetas y una ganancia de 7,80.

El cierre se mostró más animado ante anuncio de haberes fijado en el 0,3 del IPC.

En petróleos, Española de Petróleos sube 2 y Petromed 7,50.

En títulos eléctricos suben Cantábrico con 0,50, Catalana con 10, Reunidas y Viesgo con 3, Gas Madrid con 5, Gas y Electricidad con 5,50, Hidrola con 3,25, Iberduero con 2, Sevillana con 5, Unión Fenosa con 4 y Saltos del Nansa 25. Repite cambio Hidroeléctrica de Cataluña y Endesa baja 2 puntos.

En metálicas básicas, Altos Hornos sube 0,50, Acerinox 10, Nueva Montaña 2. Alavesas y Tubacex bajan 7, Olarra 1,75. Felguera repite cambio.

En materiales de construcción, Asland y Cristalería suben 20, Valderrivas 75 y Uralita 9. Asland Cataluña baja 2 y Valenciana 75.

En químicas, Cros baja 12 y Explosivos 8. Energías sube 6 y Española del Oxígeno 50. Nicás repite cambio.

En metal mecánica, Sistemas Af sube 10 y Tyrsa repite cambio.

En construcción de maquinaria, Amper e Imisa suben 20 y Cesel 40.

En automóviles, Tudor sube 8, Fasa 40, Santana 5 y Nissan 3. Citroën hizo dinero a 1.700 contra un cambio de 1.595.

En material de transportes, Auxiliar de Ferrocarriles sube 50.

En alimentación, Koipe sube 40 después de su posición de dinero, Uniasa 6, Azucarera 25, Frimancha 21, Viscofán 10 y Savín 90. Corporación Ibérica y Tabacalera bajan 5.

En papeleras, Navarra y Zubiri repiten cambios, Sarrió sube 10, Papeleras 7, Torras 2,50 y Unipapel 45.

En construcción, Dragados sube 10,50 y Fomento 5.

En comercio, Finanzauto sube 7,50 y Prosegur 15. Campsa baja 15 después de su posición de papel.

En autopistas, Acesa repite cambio, Autopistas sube 10 e Iberpistas 2,75.

En seguros, Mapfre sube 17,50, Fénix 10.

En inmobiliarias, Urbis y Encinar suben 15 y Vallehermoso 23.

## EN POCAS LINEAS

El CDS se opone que el Ayuntamiento de León secunde la propuesta del concejal de la Juventud, Ricardo Álvarez, para que la Comisión de Cultura del Ayuntamiento promueva unas jornadas de sexualidad en las que se repartan preservativos a los asistentes.

María Enriqueta Yerro Rosell, una de las personas que resultaron heridas de gravedad en la explosión ocurrida en la mañana del pasado lunes, en la sede del CSIF, presenta una ligera mejoría clínica, informó hoy a «Efe» un portavoz del Hospital de la Cruz Roja.

El secretario de Estado de Economía, Guillermo de la Dehesa, expone hoy las características de un informe técnico sobre el mercado laboral titulado «Análisis de las Condiciones de Vida y Trabajo en España».

**Toros.—Quinta corrida de las Fallas**

**Roberto Domínguez dio dos vueltas al ruedo**

Valencia.— Quinta corrida de las fallas. Tarde primaveral. Gran entrada. Cuatro toros de Montalvo, muy flojos de remos. Primero segundo y cuarto se dejaron torear. Dos de Concha Navarro, lidiados en quinto y sexto lugar. El quinto, manejable, el sexto, de corta arrancada. El tercero, de Montalvo, difícil.

Roberto Domínguez, de tabaco oro. En su primero, pinchazo hondo y descabello (ovación). En el cuarto, estocada caída (ovación, petición de oreja y dos vueltas al ruedo).

Juan Carlos Vera, de burdeos y oro. En el segundo, estocada (petición de oreja y vuelta al ruedo). En el quinto, dos pinchazos y estocada (ovación).

Rafael de la Viña, de caña y oro. En el tercero, bajonazo (división de opiniones). En el sexto, dos pinchazos y estocada (ovación de despedida).

## CC. OO. anuncia una campaña para la reducción de la jornada laboral a 35 horas semanales

San Sebastián.— Antonio Gutiérrez, secretario general de Comisiones Obreras, anunció en San Sebastián que su sindicato pondrá en marcha una campaña destinada a conseguir la reducción de la jornada laboral en la línea de las 35 horas semanales.

«Se trata de toda una campaña de trabajo, de sensibilización y de movilización social en la que esperamos coincidir con la Confederación Europea de Sindicatos», aseguró Gutiérrez, quien se desplazó a la capital guipuzcoana para participar en un programa de la televisión vasca.

Desde el próximo mes de mayo hasta 1989, CC.OO., centrará su actuación en la reducción de jornada, bajo un lema que, según indicó Gutiérrez, podría ser el de «trabajar menos horas para trabajar todos».

Esta iniciativa se enmarca dentro de la segunda fase del plan de trabajo que CC.OO., se ha marcado para 1988, en el que, dijo, «hemos colocado como prioridad absoluta el problema del empleo». La primera, ya iniciada, está orientada a la mejora de la cobertura a los parados, según explicó.—Efe

## Marugán asegura que existe «peor ambiente» entre la dirección de UGT hacia el partido y el Gobierno que al revés

Madrid.— El responsable del área socio-económica del PSOE, Francisco Fernández Marugán, dijo hoy a Efe que existe «peor ambiente» entre la dirección de UGT hacia el partido y el Gobierno que al revés.

Marugán señaló respecto a las relaciones UGT-PSOE en los últimos meses que éstas «han evolucionado poco últimamente» y agregó que el PSOE ha expresado siempre el deseo de «mantener una situación de normalidad institucional con UGT».

«Las relaciones entre dos organismos como el PSOE y UGT pasan por muchos mecanismos y diversos canales —explicó Marugán— y realmente tienen una situación de peor ambiente entre los órganos de dirección de la

UGT hacia el partido y el Gobierno socialista».

Por lo demás, afirmó el dirigente socialista, en múltiples circunstancias y lugares «las relaciones de socialistas que trabajan en el partido y en el sindicato son bastante cordiales».

Comentó Marugán la situación creada en UGT tras las discrepancias de la actual ejecutiva de la federación del metal, que dirige Antonio Puerta y la confederal del sindicato.

En este sentido Marugán lamentó «que una de las federaciones de industria que mayor éxito sindical obtuvo en las pasadas elecciones se encuentre sometida a un proceso interno que ocasiona gran daño a la acción sindical, por motivos más políticos que sindicales».—Efe

## Carlos Goyanes, absuelto

Madrid.— Carlos Goyanes ha sido absuelto por la Audiencia Provincial de la acusación de tráfico de drogas, por la que el fiscal pidió cuatro años de prisión y multa de 1.250.000 pesetas, informaron a Efe fuentes jurídicas.

La sala quinta de la Audiencia Provincial, según las fuentes consultadas por Efe, admitió las tesis de su abogado defensor, José María Stampa Braun, y acordó la absolución.

## Convocada la huelga en Hullera Vasco-Leonesa

León.— La comisión negociadora de la revisión del convenio colectivo en la empresa Hullera Vasco-Leonesa ha convocado una huelga para los días 24, 28 y 29 de este mes.

La huelga ha sido convocada al no existir acuerdo en las peticiones de incremento salarial y el paso de 23 trabajadores temporales a la condición de fijos.

La huelga afectará a 1.800 trabajadores de los 6 grupos mineros de la empresa, ubicada en Matallana de Torio, Santa Lucía y La Robla.—Efe

viaje con nosotros y disfrute  
"14 días"  
vacaciones sociales de verano  
estepona desde 24.900pts  
calella desde 29.600pts.  
15 aniversario  
viajes  
castilla,s.a.  
EZEQUIEL GONZALEZ, 30 TELEFONO 43 50 63 40002 SEGOVIA



## El Congreso aprobó las nuevas normas antiterroristas

Madrid.— El pleno del Congreso de los Diputados aprobó ayer los proyectos de Leyes Orgánicas de reforma del Código Penal y de la Ley de Enjuiciamiento Criminal en materia de delitos cometidos por bandas armadas.

Los proyectos fueron aprobados en votaciones de conjunto por el pleno del Congreso. El primero de dichos proyectos obtuvo 234 votos a favor, siete en contra y tres abstenciones, y el segundo, 235 favorables, ocho en contra y dos abstenciones. El pleno votó favorablemente el articulado de ambos proyectos y rechazó las enmiendas mantenidas por la oposición.

Las enmiendas rechazadas se referían al deseo de perfilar la

redacción de los distintos artículos y no dejar en manos de la Policía la interpretación de las situaciones en que pueden ser intervenidas las comunicaciones y efectuar registro domiciliarios. Igualmente se mostraron contrarios a la prolongación del plazo legal de detención de 72 horas en dos días más.

Los representantes socialistas insistieron en que la reforma del Código Penal y de la Ley de Enjuiciamiento Criminal se ajusta a la Constitución y su redacción se ha hecho teniendo presente la doctrina del Tribunal Constitucional.

Las acusaciones más fuertes fueron lanzadas por Nicolás Sartorius, quien llegó a decir: Se han puesto de acuerdo con la

derecha para hacer estas leyes», «ponen en cuestión el laborioso camino recorrido para un consenso» y «vamos a intentar que se declare la inconstitucionalidad de estas leyes».

Juan María Bandrés también mostró su deseo de que sean declaradas inconstitucionales, ya que recortan las libertades y amplían las facultades de la Policía hasta el punto que suponen la normalización del derecho de excepción.

El Grupo Socialista anunció que algunos de los artículos más contestados serían reformados durante la tramitación de las leyes en el Senado, a fin de poder alcanzar el máximo consenso posible.—Efe.

## El Gobierno apoya la reelección de Oreja como secretario general del Consejo Europeo

Madrid.— El Gobierno español apoyará oficialmente a Marcelino Oreja si decide presentarse a la reelección como secretario general del Consejo de Europa en octubre del próximo año, según fuentes de la Administración. Estos mismos medios se muestran convencidos de que Oreja optará a esta reelección, en lugar de regresar a España para tratar de aglutinar una opción política de centro derecha.

Marcelino Oreja inició ayer su

primera «visita oficial» a España desde que asumió el cargo (cosa que, por otro lado, está haciendo con todos y cada uno de los 21 países miembros del Consejo de Europa).

La visita de Oreja incluye entrevistas con el Rey Juan Carlos, con el presidente del Gobierno, Felipe González, con los presidentes de ambas cámaras legislativas y con cuatro ministros del Gabinete socialista (Asuntos Exteriores, Justicia, Interior y Cultura).

Fuentes oficiales minimizaron los recelos mostrados por algunos sectores de la oposición ante el «inusitado relieve» dado a esta visita, señalando que se trata de un viaje similar a los realizados hasta ahora a otros 17 países del Consejo de Europa.

Por otro lado, este organismo, con sede en Estrasburgo, patrocina la campaña de solidaridad norte-sur, actualmente en vigor, cuya presidencia de honor corresponde al Rey Juan Carlos.

Durante su entrevista con el presidente del Gobierno español, a mediodía de ayer, Marcelino Oreja pidió a Felipe González que vele por las relaciones entre la Comunidad Europea y el Consejo de Europa, ante la próxima asunción por España la presidencia de la CE, el 1 de enero próximo.

## Transportes prepara un informe para pedir indemnizaciones por el desastre del «Cason»

Madrid.— Los servicios jurídicos del Ministerio de Transportes preparan un informe que servirá como base para presentar una demanda en la justicia española por los daños causados por el buque panameño «Cason», embarrancado en Finisterre desde hace tres meses.

Una vez dictada sentencia por los Tribunales españoles, habrá que pedir la eventual aplicación ante la justicia británica, y que la aseguradora para riesgos de responsabilidad civil del «Cason» es The London Steam Ships Owners Mutual Insurance, con sede en Londres y Hong Kong, según fuentes de la Dirección General de la Marina Mercante.

En una conferencia de prensa ofrecida el pasado sábado a bordo del transbordador Alonso de Chaves, en el que el ministro de Transportes se acercó al «Cason» Abel Caballero afirmó que los gastos ocasionados correrían a cargo de la compañía aseguradora del buque, con la que, señaló, ya habían tenido contactos.

Sin embargo, Luis Pérez del Molino, abogado de la empresa «Cason Navigation» propietaria del buque, declaró que su empresa no se siente responsable de los daños causados por el «Cason» y por tanto no va a recomendar el pago de la indemnización a su aseguradora, cuyo nombre se negó a facilitar.

## SUCESOS

### ESPAÑA

#### DETENIDOS TRES EXTRANJEROS MIEMBROS DE UNA RED DE NARCOTRAFICANTES

Madrid.— Un brasileño, un libanés y un sirio han sido detenidos en Barcelona por policías de la sección de estupefacientes de Madrid como presuntos miembros de una red de narcotráfico, informó ayer la Jefatura de Policía de Madrid.

Los detenidos son Armando Turki Abdulhadi, brasileño de 29 años, principal responsable de la red que había sido detenido en una ocasión anterior por un delito similar; Mustapha Mohamad Kanaan, libanés de 20 años, y Mansour Kuzbari, sirio, de 30, quienes carecían de antecedentes.

En poder de los detenidos, la Policía localizó un paquete con dos kilogramos de heroína.

Las investigaciones se iniciaron en diciembre al detectar la presencia de Turki, quien había sido detenido en junio de 1986 en el aeropuerto de Barajas con 1.400 gramos de heroína y llevaba actualmente un nivel de vida alto, no respaldado en ocupación laboral alguna.

Sometido a vigilancia permanente, se vio que se reunía con Mustapha Mohamad, desconocido hasta entonces para los servicios policiales.

Estos dos abandonaron España en el mes de enero y se trasladaron, según los indicios, a Líbano, por lo que los policías sospecharon que estaban preparando la introducción de droga.

Semanas después, Armando regresó solo a Barcelona pero no se le detectó droga en el registro de su equipaje. En el mismo aeropuerto se reunió con Mansour Kuzbari, domiciliado en Barcelona y controlado desde entonces por funcionarios de esa Jefatura.

Armando viajó a Madrid y poco después regresó a Barcelona en el puente aéreo, por lo que los policías que lo seguían dedujeron que la llegada de la droga era inminente y extremaron las medidas de vigilancia.

Al reunirse los tres en el domicilio de Mansour, la Policía actuó y comprobó que Mustapha llevaba una bolsa de viaje con dos kilos de heroína, por lo que quedaron detenidos y pasaron a disposición judicial.—Efe

#### MUERTO POR EL DISPARO DE UN GUARDIA CIVIL EN PINTO

Madrid.— Un hombre resultó muerto anoche por el disparo que le hizo un guardia civil que, al parecer, trataba de detenerle en la localidad madrileña de Pinto.

El suceso ocurrió a las ocho de la noche de ayer tras de que Juan Ramírez Mesa y su hermano tuvieran un conflicto en una ferretería de Pinto en el momento de pagar unos artículos que habían pedido.

Según la Guardia Civil, el dueño de la tienda requirió la presencia de efectivos de ese Cuerpo debido a la discusión que mantenía con los dos hermanos.

En la intervención de la pareja de la Benemérita —según el parte policial— se produjo un disparo que alcanzó a uno de los dos hermanos.

Juan Ramírez fue trasladado a la clínica Primero de Octubre, en donde murió a las 21,45.

Según los informes de la Guardia Civil, la persona muerta tenía un «amplísimo» historial delictivo.—Efe

#### LE ROBAN EN SU PROPIO DESPACHO

Tudela (Navarra).— La juez de Tudela Carmen Araujo García, presentó denuncia por el robo de su cartera, con más de 5.000 pesetas y unas gafas, cometido en su propio despacho del edificio de los juzgados. Carmen Araujo se encontraba en el despacho contiguo al suyo, donde tomaba nota de unas pruebas solicitadas, y al regresar comprobó que alguien había revuelto en los enseres y se había apoderado de los objetos, pese que había dejado la puerta cerrada con llave.

Avísada la Policía Nacional de servicio en el edificio de los juzgados, las pesquisas resultaron infructuosas.

La cartera, sin el dinero, fue hallada poco después abandonada por el ladrón en el patio de la antigua clínica de La Milagrosa.

### EXTRANJERO

#### DESCUBREN CUATRO KILOS DE DROGA EN PECES DE COLORES

Pekín.— La Policía china descubrió un alijo de cuatro kilos y medios de heroína en Shanghai, escondido en peces de colores, y ayudó a desarticular una banda que se dedicaba al tráfico de droga entre Hong-Kong y Estados Unidos.

Hasta el momento, seis personas han sido arrestadas en China, dos más en Hong-Kong, y otras tres en Estados Unidos. La droga pasó de Hong-Kong a Shanghai, donde fue hallada en las entrañas de los peces de colores que se encontraban dentro de veinticinco cajas, que tenían por destino un acuario de San Francisco, en el estado de California.

## SEGOVIA HISTORIA Y LEYENDAS

### AQUELLAS FABRICAS DE PAÑOS (y II)



El siglo XVIII, aunque la demanda descendía, Segovia producía más de 16.000 piezas de paños anualmente, consumiendo unas 160.000 arrobas de lana, con el consiguiente gasto de elementos accesorios, obtenidos de otras industrias secundarias, nacidas para el suministro de servicios y materiales. Eran épocas de opulencia segoviana, exportadora de tejidos a Europa y América. Los ganaderos de ovino incrementaban sus rebaños, tanto para atender a los fabricantes de pañería como para la venta de reses a los numerosos compradores que se desplazaban hasta nuestra tierra. La población trabajadora era numerosa y, desde otras provincias, acudían gentes que aspiraban a puestos de trabajo en las tareas fabriles. Pero esta riqueza fue desapareciendo y, a principios del siglo XIX, ya sólo quedaban 90 fabricantes que producían algo más de 4.000 piezas, elaboradas por unos cinco mil operarios.

OFRECIDO POR



**Auténtica leche pura de las mejores vacas de la sierra segoviana**

2 PREMIOS MASTER DE POPULARIDAD

NORMAL - DESNATADA

PASTERIZADA - ESTERILIZADA

*El alimento más sano*



## NOCHE DE VIOLENCIA EN IRLANDA DEL NORTE

Belfast (Reino Unido).— Nueve policías y un civil heridos de diversa consideración y seis detenidos es el balance de los disturbios que anoche azotaron Irlanda del Norte durante las conmemoraciones del día de San Patricio, patrón de los irlandeses.

Los disturbios tuvieron lugar en Rasharkin, al término de un desfile cuando grupos de jóvenes atacaron a la Policía lanzándoles piedras y botellas.

En Belfast, la capital de la

provincia, los disturbios fueron de mayor envergadura, pese a que no se produjeron detenciones, y varios autobuses fueron incendiados.

En esta misma ciudad, la Policía logró desactivar una bomba que había sido ocultada en un barril de cerveza.

Mientras, las fuerzas de seguridad siguen en estado de alerta, a la espera de que hoy se celebren los funerales de dos de las víctimas de la matanza del cementerio de Belfast.—Efe.

## En su intento de modificar el plan de paz para Oriente Medio

### Shamir, «acorralado» por Reagan

Jerusalén.— El primer ministro israelí, Isaac Shamir, que procuraba negociar cambios en el plan de paz para Oriente Medio del secretario de Estado norteamericano, George Shultz, quedó de hecho «acorralado» por el presidente estadounidense, Ronald Reagan.

Shamir admitió ayer, en declaraciones a corresponsales de la prensa israelí en Washington, que fracasó en su intento de eliminar del plan la convocatoria de una conferencia internacional de paz para Oriente Medio.

«Pero las divergencias no implican necesariamente un enfrentamiento», comentó el político israelí al concluir sus conversaciones políticas en los Estados Unidos.

Al finalizar su entrevista con Shamir, Reagan confirmó que el plan de su secretario de Estado no será cambiado. Shamir teme que una conferencia internacional, auspiciada por la ONU, como exige el mundo árabe, terminará por imponer a Israel la retirada de los territorios ocupados de Cisjordania y Gaza.

El plan o «documento de entendimientos» de Shultz, destinado a promover unas negociaciones de paz entre Israel y sus vecinos, «no será desintegrado en sus partes ni abandonado», dijo Reagan.

El plan de Shultz, que tampoco ha sido aprobado ni rechazado oficialmente por los gobiernos árabes interesados, prevé la convocatoria de la conferencia internacional para mediados del mes próximo, y las negociaciones de paz a partir de mayo.

Shamir dijo a los corresponsales de la prensa israelí que «aún existiendo divergencias, proseguirán las relaciones de amistad y cooperación que caracterizaron el vínculo de los Es-

tados Unidos e Israel en los últimos siete años» de la Administración Reagan.

También comentó que estaría dispuesto a considerar el auspicio de las negociaciones con los árabes por los Estados Unidos y la Unión Soviética, «o algo similar».

Según el ministro laborista Gad Yacobi, de Planificación Económica, «si el Gobierno de Israel decidiese responder "no" Israel decidiese responder "no", se producirá un serio deterioro en las relaciones con Washington».

«Las consecuencias, que también acarrearán el total aislamiento internacional de Israel, serán graves y difíciles», comentó al ser entrevistado hoy por la emisora del Ejército israelí. El rechazo del plan estadounidense, agregó Yacobi, «será la petrificación política y económica de Israel». —Efe.

## Se estrella un avión colombiano en los Andes

Bogotá.— Un avión de la compañía aérea colombiana Avianca se estrelló ayer, con 137 personas a bordo, en una zona de la cordillera de los Andes poco después de haber despegado de Cúcuta, a 650 kilómetros al norte de Bogotá. Según los primeros datos, no hay supervivientes.

Los restos del avión se encuentran en un paraje de difícil acceso, llamado La Cuchilla, lo que dificultaba la llegada al lugar de las patrullas de rescate enviadas por tierra.

El accidente ocurrió entre cinco y diez minutos después de haber despegado de Cúcuta, cerca de la frontera de Venezuela. —Efe.

## El envío de tropas de Estados Unidos a Honduras agrava la crisis en Centroamérica

Palmerola (Honduras).— Un contingente de 3.200 soldados estadounidenses comenzó a llegar ayer a la base aérea de Palmerola, región central de Honduras. Las tropas estadounidenses llegan listas para actuar en cualquier contingencia militar entre Nicaragua y Honduras que las Fuerzas Armadas de este último país no puedan resolver solas, según acuerdos militares existentes.

Los efectivos fueron transportados en aviones C-141 desde

las bases de Forth Bragg y Forth Bradley, y pertenecen a la 82 división aerotransportada, con experiencia de combate en Vietnam y la isla de Granada.

En la base de Palmerola funciona desde 1982 una fuerza que coordina las maniobras y ejercicios combinados entre Honduras y Estados Unidos.

El contingente llega a Honduras tras los sucesos que, según las autoridades de Washington y Tegucigalpa, se produjeron en

la frontera común con Nicaragua.

Tras la presunta incursión sandinista, el presidente hondureño, José Azcona Hoyo, informó a su colega estadounidense, Ronald Reagan, al que le solicitó la ayuda necesaria para defender la soberanía e integridad territorial hondureña.

Reagan reiteró su disposición a ayudar a Honduras y calificó la supuesta acción nicaragüense como «una invasión a gran escala».

La Casa Blanca anunció que el envío de tropas se enmarca en los acuerdos de asistencia militar entre los dos países, suscritos en 1954.

DANIEL ORTEGA  
ABOGA A LA ONU Y  
A LA OEA

El Gobierno nicaragüense abogó para que una comisión técnica mixta de la ONU y la OEA recomiende el desmantelamiento de campamentos «contra» en territorio hondureño, que es lo que genera tensiones militares en la faja limítrofe.

Este es el principal objetivo del Gobierno de Daniel Ortega, que el miércoles pidió el envío de una comisión mixta de ambos organismos internacionales para que investigue «in situ» los últimos incidentes ocurridos en la frontera entre Nicaragua y Honduras.—Efe.

## PANORAMICA

FRANCIA: El período electoral se inició ayer en Francia con la publicación del decreto que convoca a los electores a los comicios electorales en dos vueltas, a celebrar el 24 de abril y el 8 de mayo próximos.

\*\*\*

España y Perú participarán en la Exposición de Naciones Extranjeras de la Feria Internacional de París que se celebrará entre el 30 de abril y el 12 de mayo, según se informó en la capital francesa.

GRAN BRETAÑA: Sólo el 18 por ciento de los jóvenes británicos con edades comprendidas entre los 16 y los 25 años han modificado sus costumbres sexuales por miedo a contraer el SIDA.

CHINA: Las islas Spratly, reclamadas por China Popular y Vietnam, se han convertido en una versión asiática de las Malvinas, en el Atlántico Sur, que condujo al enfrentamiento armado entre Argentina y Gran Bretaña, en abril/junio de 1982.

FRANCIA: La cadena comercial francesa Comptoirs Modernes ampliará este año sus actividades al extranjero con la apertura de cuatro tiendas en España, según ha anunciado su presidente, Jean Claude Plassart.

R.F.A.: El ministro de Asuntos Exteriores de Arabia Saudí, príncipe Saud Al-Faisal, llegó a Bonn para conversar con las autoridades de la RFA sobre la situación en Oriente Medio, la guerra irano-iraquí y sobre la cooperación entre la CEE y el Consejo de Cooperación del Golfo (CCG).

## El Gobierno surafricano aplaza un mes la ejecución de los seis negros

Johannesburgo.— El Tribunal Supremo de Sudáfrica acordó ayer en Pretoria el aplazamiento por un mes de la ejecución de seis surafricanos de raza negra condenados a la pena capital por haber dado muerte a un funcionario municipal en Sharpeville. Por otra parte la explosión de una bomba de gran potencia ocasionó ayer la muerte de tres personas y otras 20 resultaron heridas, algunas de ellas de extrema gravedad.

La ejecución estaba prevista para hoy viernes y el abogado defensor de los condenados presentó ayer por la mañana un escrito alegando que uno de los testigos había hecho una falsa declaración en perjuicio de sus defendidos.

Los seis condenados, entre los

que figura una mujer, fueron declarados culpables de la muerte de Jacob Kuzmayo Dlamini, alcalde de la localidad de Sharpeville, getto negro situado a unos 50 kilómetros de Johannesburgo.

Kuzmayo murió tras ser linchado y quemado vivo el 3 de septiembre de 1984, al ser agredido por cerca de un centenar de personas.

La condena de los «seis de Sharpeville», como se les denomina, ha soliviantado a la opinión pública internacional y el presidente surafricano Pieter Bhotu ha rechazado las peticiones de clemencia formuladas por las fuerzas democráticas del país y de diversas naciones del mundo.—Efe.

## Moscú retirará sus tropas de Afganistán aunque no haya acuerdo en Ginebra

Moscú.— La URSS retirará sus tropas de Afganistán incluso en el caso de Kabul e Islamabad no alcancen un acuerdo para solucionar la cuestión afgana en las conversaciones indirectas que mantienen actualmente en Ginebra, anunció ayer un portavoz del Ministerio soviético de Asuntos Exteriores.

Durante una rueda de prensa, el portavoz, Vladimir Perfiliev, añadió que Moscú prefería que se firmase un acuerdo en Ginebra entre los representantes de Pakistán y Afganistán que contase, además, con garantías internacionales. Pero si no se logra ningún acuerdo, «la retirada de las tropas soviéticas se llevará a cabo, aunque de otra manera. Nos encargaremos nosotros mismos, con el apoyo del Gobierno de Kabul», agregó.

Las conversaciones indirectas paquistaní-afganas que se celebran en Ginebra se encuentran actualmente en un callejón sin salida debido a lo que Moscú y Kabul consideran «nuevas propuestas» de Pakistán, que desea la constitución de un gobierno interino en Afganistán antes del inicio de la retirada soviética.

Los acuerdos de Ginebra preveían una retirada de los efectivos militares soviéticos en un plazo de nueve meses.

### Brasil

## La reducción de la capa de ozono incrementa los casos de cáncer de piel

Río de Janeiro.— La reducción de la capa de ozono sobre las regiones del centroeste y sur brasileños ha generado la aparición de más casos de cáncer de piel en su población los últimos tres años, revelaron ayer los especialistas.

Basados en el informe de científicos estadounidenses de la «NASA», los especialistas brasileños subrayaron que en Brasil hubo una disminución de 2,6 a 2,7 por ciento de la capa protectora de ozono, que filtra los rayos solares ultravioletas.

El informe de la «NASA» subraya que las ciudades que están entre 40 y 53 grados por encima del Ecuador, como Nueva York, Chicago, Madrid y Pekín están más afectadas por la disminución de la capa de ozono que llegó al 3 por ciento.

Dijeron que por cada punto de disminución de ozono se produce un aumento de cinco a siete casos de cáncer de piel en la población que se somete a los rayos solares, principalmente en las extensas playas brasileñas.

**Viaje con nosotros y disfrute "12 días" circuitos europeos**

**ITALIA.....69.800pts.**  
**TIROL-VIENA..79.900pts.**  
**PAISES BAJOS.79.900pts.**

**15 aniversario**

**viajes castilla,s.a.**

EZEQUIEL GONZALEZ, 30 TELEFONO 43 50 63 40002 SEGOVIA



## FUTBOL

## Mendoza tira la casa por la ventana con las primas

Beenhakker recibirá dos Mercedes por uno cada jugador

Madrid.— Ramón Mendoza cumplirá el acuerdo al que había llegado con sus jugadores tras haber eliminado al Oporto por el que se cambiaba la prima en metálico por un Mercedes caso de que los madridistas fueran capaces de eliminar al Bayern Munich. Al haber cumplido esta condición los jugadores Mendoza regalará a cada uno de los 22 jugadores de la plantilla con un Mercedes, mientras que Beenhakker se llevará dos por ser el entrenador y Ramón Grosso se llevará otro por su condición de segundo entrenador. Se realizará una distinción entre los jugadores que han jugado en alguno de los partidos de estas dos eliminatorias y los que han quedado inéditos. Los primeros recibirán un Mercedes 300, modelo que cuesta en el mercado cerca de los seis millones de pesetas. Estos jugadores son: Buyo, Chendo, Sanchís, Tendillo, Solana, Camacho, Michel, Jankovic, Gallego, Martín Vázquez, Gallego, Mino, Gordillo, Butragueño, Santillana, Hugo Sánchez y Llorente. Los seis jugadores que no han jugado ninguno de los cuatro

encuentros, Agustín, Ochotorena, Maceda, Muñoz Pérez, Maqueda y Valdano recibirán un Mercedes 260 que cuesta cerca de los 5 millones de pesetas. A esta curiosísima y sabrosa prima hay que añadir un Rolex de oro y una televisión en color de 26 pulgadas que ha recibido ya cada jugador del plantel que preside Ramón Mendoza. En total el presidente madridista desembolsará más de 130 millones de pesetas por estos premios, pero debe compensarle su generosidad porque en semifinales se prevé que se recauden al menos otros 280 millones de pesetas, cifra que se alcanzó ante el equipo alemán.

Ramón Mendoza hablaba irónicamente al respecto indicando que en semifinales regalaría a sus jugadores un chalet en la sierra por clasificarse para la final de la Copa de Europa. Y aunque parezca broma una prima similar pueden llevarse los jugadores madridistas si alcanzan ese logro porque en la entidad blanca se considera una «urgencia histórica» conseguir un título que no reposa en sus vitrinas desde el año 1966.

## Los hinchas del Madrid provocaron incidentes

Madrid.— Durante la pasada noche y primeras horas de esta madrugada se produjeron en Madrid diversos incidentes y alteraciones de orden público provocados por «hinchas» y aficionados madridistas, al término del partido entre el Real Madrid y el Bayern Munich, correspondiente a los cuartos de final del Campeonato de Europa de clubes campeones de Liga.

Los incidentes comenzaron a las once de la noche, cuando los aficionados que habían asistido al partido intentaban tomar sus vehículos para regresar a sus hogares. En las inmediaciones del estadio «Santiago Bernabéu» se produjo un colapso circulatorio, formándose numerosas caravanas, al tiempo que los automovilistas hacían sonar las bocinas de sus coches, en señal de júbilo por la victoria de su equipo.

A la altura de la Plaza de Cibeles se concentró un buen número de coches y de personas que invadieron la calzada y colapsaron el tráfico en la plaza. Poco antes de las doce de la medianoche se trasladaron al lugar varias dotaciones del Cuerpo Nacional de Policía, que efectuaron cargas para disolver a los allí concentrados.

Un grupo de jóvenes derribó todas las vallas que circundan a la Plaza de Cibeles —que en la actualidad está siendo remozada— y algunos de ellos se encaramaron a la estatua, en donde hicieron ondear sus banderas.

### HERIDO UN AGENTE MUNICIPAL

En el transcurso de estos incidentes, un agente municipal

resultó herido leve, al recibir una pedrada de un revoltoso, según informaron fuentes de la Policía Municipal. Sin embargo, los miembros de la Policía no practicaron detenciones.

La zona de la Castellana y sus principales vías adyacentes permanecieron colapsadas hasta las 0,30 horas de la madrugada, en que comenzó a restablecerse la circulación.

## La Prensa alemana, desolada por la eliminación del Bayern de Munich

Bonn.— La prensa alemana saludó con desconsuelo la eliminación del Bayern Munich ante el Real Madrid, mientras los matutinos italianos y franceses destacaron el gran juego y la potencialidad del equipo español, el favorito para todos en la Copa de Europa.

«Desconsuelo» en el club muniqués, detecta el Bild mientras el Express de Colonia resume en grandes titulares que «El sueño del Bayern se desvaneció rápidamente».

Para La Gazzetta dello Sport italiano, el Real Madrid «impuso su dura ley» y resolvió el partido en trece minutos. Del encuentro dice que fue «intenso y sufrido, pero poco bello». L'Equipe, por su parte, destaca a toda página «El realismo de los conquistadores», y comenta que justo cuando los cien mil espectadores del Bernabéu comenzaban a dudar de una clara victoria, los madridistas «golpearon en pleno corazón a sus rivales».—Efe

## Despedida europea del Barcelona con abucheos

Barcelona.— La prensa de Barcelona destacó en titulares la decepción sufrida por los seguidores del Barcelona, que el miércoles se despidió de las competiciones europeas entre el abucheo de los aficionados que se dieron cita en el Camp Nou.

Para «El Mundo Deportivo» fue «una bofetada a la afición» y en la crónica que firma Alberto Sanchís resalta «el mejor planteamiento germano y la desesperante ineficacia azulgrana».

«Una vez más hay que hablar de terrible decepción. Y con el peligro latente, a la vuelta de la esquina, de que por primera vez el equipo azulgrana quede apeado de una competición europea, pendiente todo ahora de una reacción en la Liga que permita acceder a un puesto clasificatorio o ganar esa final el 30 de marzo ante la Real Sociedad sobre la que se cierne el más negro de los pesimismo», indica el rotativo barcelonés.

«La noche más triste» es el título de portada de «Sport», que destaca que «el Barça se despidió de Europa entre pitos y pañuelos. En un partido sin historia, el equipo blaugrana culminó una nefasta temporada».

En su crónica Joan Pi señala: «Este Barça no tiene perdón. El Barça como en tantas otras ocasiones a lo largo de esta temporada, parece estar seco de ideas. No hay aplomo y si atolondramiento, no hay desmarques y si aglomeraciones, no se juega por las bandas y resurge el pelotazo».

Por su parte, en «El País», Ramón Besa considera que «El Bayer aprovechó la soledad del Barcelona» y subraya: «El Camp Nou se entregó a los alemanes, que siguen imbatidos en Europa, y despotricó contra Schuster. Núñez ya tiene la cabeza del hombre que en más de una ocasión ha salvado la suya para intentar seguir en el carro de la presidencia».—Efe

## El Español no quiere un emparejamiento con el Werder Bremen

Barcelona.— Los jugadores del Español, equipo que el miércoles se clasificó por primera vez en su historia para las semifinales de la Copa de la UEFA al eliminar al Vitkovice checo, no desean emparejarse con el Werder Bremen alemán en la siguiente ronda.

Los españolistas, clasificados para semifinales junto con el reseñado equipo alemán, el Brujas de Bélgica y el Bayern Leverkusen de la República Federal de Alemania, «verdugo» del F.C. Barcelona, creen de todos modos que los equipos que quedan en liza son muy potentes y será difícil un enfrentamiento con cualquiera de ellos.

Pero no sólo el Español y Javier Clemente, sino todo el fútbol nacional está interesado en que el sorteo de la Copa de la UEFA de hoy depare un duelo entre dos equipos alemanes: Bayer Leverkusen y Werder Bremen.

La razón es tan importante como sencilla: España se en-

cuentra sólo a 1.600 puntos de Alemania Federal para conseguir una de las tres primeras plazas en el cómputo que la UEFA realiza para conceder el número de equipos que cada nación podrá tener en la Copa de la UEFA de cada temporada. Si España superara esos 1.600 puntos de desventaja, contaría con cuatro clubes en la Copa de la UEFA en la campaña 89-90. Por ello, un duelo entre alemanes en las semifinales de esta competición es primordial para nuestro balompié.

Esa clasificación por puntos otorga a las tres primeras naciones cuatro plazas para jugar la Copa de la UEFA. El cómputo se ejecuta contando las actuaciones de los equipos de cada nación durante las últimas cinco temporadas. Actualmente, el balance del quinquenio 83-88 coloca a Italia como líder, con 41.082 puntos, seguida por la URSS, con 37.550. Alemania Federal es tercera, con 34.999, y España, cuarta, con 33.399.—Efe



Con este gesto se despidió Schuster de la afición azulgrana al finalizar el encuentro del F.C. Barcelona frente al Bayern Leverkusen de cuartos de final de la Copa de la UEFA que se disputó el miércoles en el Nou Camp.

## Un sacerdote lleva 20 años de directivo del Hércules

Alicante.— El sacerdote alicantino José María Parreño Rameta cumple en la actualidad veinte años de permanencia ininterrumpida en la directiva del Hércules de Alicante, a la que llegó con el presidente Tomás Terruella, en la temporada 67-68.

José María Parreño permaneció en las directivas del citado Tomás Terruella y posteriormente, en las de José Rico Pérez, José Torregrosa, y la actual de Emilio Orgilés, además de haber formado parte de las directivas en funciones que ha tenido el club con anterioridad a los respectivos periodos electorales.

El veterano directivo instauró las peregrinaciones al monasterio de la Santa Faz, donde el club realiza su primer acto oficial cada temporada y donde se celebran popularmente los éxitos del club blanquiazul.—Efe

## Una orden ministerial regulará el proceso electoral de todas las federaciones

Madrid.— Una orden del Ministerio de Cultura, que será publicada el lunes o martes próximo en el BOE, regulará el proceso electoral de todas las federaciones y establecerá el calendario oficial para ese proceso. En su aspecto formal, la orden desarrollará el decreto 14944 del 2 de julio de 1984, que reguló el anterior proceso electoral, aunque la nueva orden tiene como principal objetivo el de unificar y establecer los plazos del calendario electoral en cada una de las federaciones.

En este nuevo precepto se especifica que las federaciones olímpicas tendrán que convocar elecciones con fecha posterior a los Juegos Olímpicos de Seúl, mientras que las no olímpicas lo deberán hacer antes, aunque la orden ministerial respetará siempre lo que figure estipulado en los estatutos de todas ellas.

Antes de abril cada federación deberá pre-

sentar el número de representantes de las circunscripciones electorales y el censo electoral provisional actualizado.

Una vez realizado esto, en mayo o primeros de junio, las federaciones deberán fijar su calendario electoral aunque éste podrá variar de fecha, según lo establecido en los estatutos de cada federación. En cualquier caso, este calendario deberá ser aprobado por el Consejo Superior de Deportes.

Después, se constituirá en cada federación la junta directiva correspondiente y una vez aprobado su reglamento se procederá a convocar las elecciones al pleno directivo.

En ese instante las juntas directivas se convertirán automáticamente en comisiones gestoras. El último paso será la elección del pleno federativo y entre sus miembros elegirán un presidente.—Efe



## FUTBOL

## La Juventus, Nápoles y Milán controlan el mercado de jugadores

Roma.— Tres clubes de la Liga italiana de fútbol, Juventus, Nápoles y Milán, controlan el «mercado de jugadores» o la «mafia del fútbol que todos conocen», según el diario deportivo «Corriere dello Sport».

Para el periódico editado en Roma, el «poder oculto» está dividido en tres zonas bien definidas de la geografía futbolística, una, formada por el grupo Nápoles (12 clubes); otra por el grupo Juventus (9 clubes) y una tercera encabezada por el llamado grupo Milán (5 clubes).

El resto, tal vez para defenderse del «control» y no correr riesgos de quedar fuera en ciertas negociaciones como fichajes, renovaciones, traspasos, según avanza el final de la Liga, han creado alianzas y «pactos de hierro» entre ellos.

Cinco equipos de Primera División, Roma, Fiorentina, Empoli, Pisa y Torino, y otros tantos de Segunda, Arezzo, Bari, Barletta, Brescia y Triestina,

son «independientes» de compromisos, alianzas y controles, mientras que la Tercera División profesional está ligada de una u otra forma a cada uno de los tres grupos mayores.

A la hora de hacer traspasos, adquisiciones o cesiones, los tres grupos principales funcionan entre ellos como si fuesen «negocios de familia».

En la coalición liderada por el Nápoles destacan los acuerdos entre el Nápoles - Ascoli por Celestini, Carannante y Hugo Maradona; Nápoles - Udinese por Caffarelli; Udinese - Nápoles por Miano; Udinese - Parma por Pasa y Parma-Udinese por Fontolán; Catanzaro - Ascoli por Benedetti y Udinese - Pescara por Zanone.

En el grupo Juventus destacan los acuerdos entre Juventus - Verona por Soldá y Pioli; Verona - Juventus por Tricella y De Agostini; Juventus - Inter por Serena; Avellino - Juventus por Alessio y Atalanta - Juventus por Magrin.—Efe.

## Un equipo alemán perderá puntos en la clasificación si anuncia preservativos en su camiseta

Francfort (RFA).— La Federación Alemana de Fútbol ha

### Novedades en la lista de Muñoz para el amistoso frente a Francia

Madrid.— La vuelta a la selección A de los madridistas Gordillo, Gallego y Tendillo y del españolista Soler, así como la ausencia de Julio Alberto, con las novedades más importantes en la lista de convocados por Miguel Muñoz, para disputar el miércoles un partido amistoso entre Francia, en Burdeos. Gordillo vuelve a la selección después de la polémica que se suscitó en el último encuentro de clasificación para la Eurocopa, contra Albania, el pasado mes de noviembre en Sevilla.

Respecto a la última convocatoria, el mes pasado contra Checoslovaquia, en Málaga, causan baja Julio Alberto (Barcelona), Andrinúa (Athletic), Beguiristain y Larrañaga (Real Sociedad), Joaquín Eloy (Sporting) y Señor (Zaragoza). En aquella ocasión, la base del equipo fue la Real Sociedad, con cuatro jugadores, mientras solamente fueron tres madridistas. Contra Francia, Muñoz vuelve a tener en el Madrid la base de la selección, con el retorno de los citados Gordillo, Gallego y Tendillo, además de Chendo y Michel, habituales en la selección, pero que no fueron llamados a Málaga.

La lista completa es la siguiente: Porteros: Zubizarreta (Barcelona) y Buyo (Real Madrid). Defensas: Chendo, Tendillo y Sanchis (Real Madrid), López Rekarte (Real Sociedad), Soler (Español) y Diego (Betas). Centrocampistas: Eusebio (At. Madrid), Michel, Gallego y Gordillo (Real Madrid) y Víctor (Barcelona). Delanteros: Butragueño (Real Madrid), Julio Salinas (At. Madrid) y José Mari Bakero (Real Sociedad).—Efe

emprendido una nueva ofensiva para impedir que los jugadores del equipo de la Bundesliga F. C. Homburg mantengan en sus camisetas una publicidad de preservativos ingleses. El departamento jurídico de la Federación anunció anoche que si los hombres del F.C. Homburg no se presentan el próximo sábado en el campo del Nuremberg con los uniformes reglamentarios, el equipo habrá de afrontar las consecuencias, «que pueden llegar hasta la pérdida de puntos en la clasificación».

El tribunal de arbitraje de la Federación había fallado poco antes a favor del comité de liga de la Federación, que mantiene que el mensaje publicitario «London» que los hombres del Homburg llevan en sus camisetas «viola los principios de ética y moral que rigen en el deporte».

El presidente del F.C. Homburg, colista de la Bundesliga, Manfred Ommer, calificó ese fallo del tribunal de arbitraje de «totalmente insignificante», habida cuenta de que la Audiencia Territorial de Francfort dictó en la primera semana de marzo un providencia precautoria que rechaza los argumentos de la Federación.—Efe

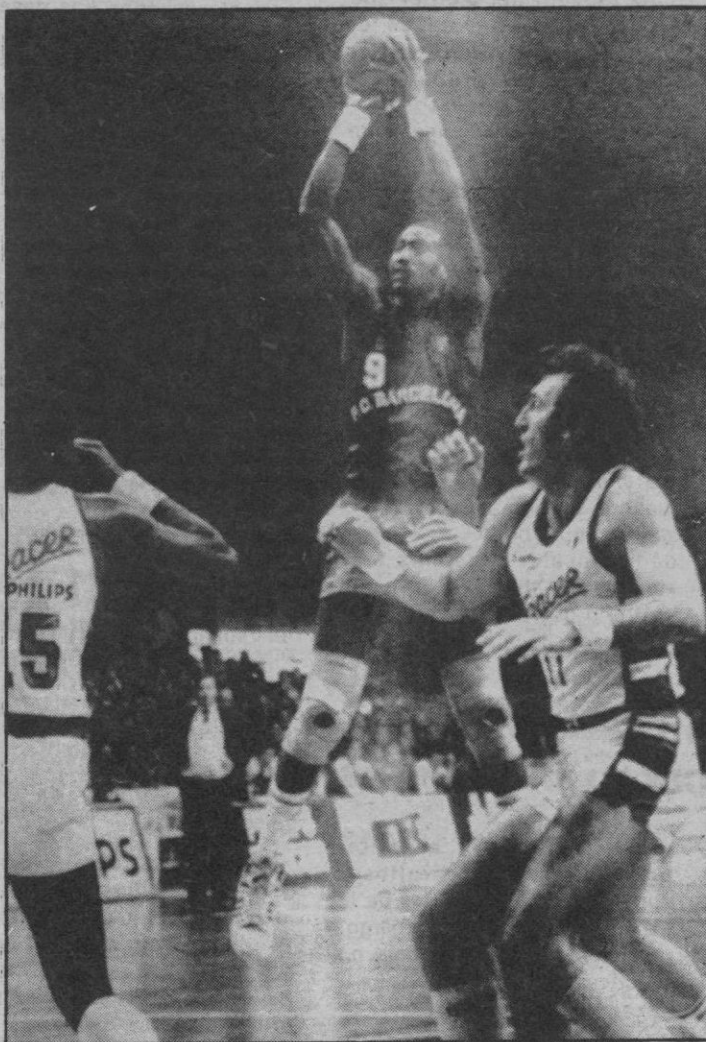
### Huelga general para protestar por la sanción impuesta a su equipo

Larissa (Grecia).— Multitudinarias manifestaciones se han registrado en la ciudad griega de Larissa tras conocerse la noticia de que el equipo local de fútbol había sido sancionado con la pérdida de cuatro puntos por haber dado positivo uno de sus jugadores en un control antidoping. Los manifestantes bloquearon con barricadas las autopistas y carreteras que atraviesan la zona y la vía férrea.

## BALONCESTO

## El Barcelona se paseó ante el Trácer de Milán en la penúltima jornada europea

Barcelona.— El Barcelona consiguió una victoria brillante (102-87) ante el Trácer de Milán pero su aflicción salió cabizbaja del Palau pues no acaban de comprender cómo su equipo ha sido capaz de vencer al Trácer, Aris y Maccabi y aún así quedar eliminado de la fase final de Gante por una derrota cosechada en Holanda que aún nadie se explica en la Ciudad Condal. Pese a todo el Barcelona supo salir mentalizado para afrontar este encuentro y apurar sus últimas posibilidades de clasificación que pasan por una impensable derrota del Maccabi en su cancha ante el Partizan el próximo jueves.



McDowell ganó con claridad a Meneghin y McDoo en los rebotes. (Telefoto EFE)

BARCELONA (55 + 47): 8 triples. 18 tiros libres. Solozábal (15), Ferrán Martínez (9), McDowell (12), Epi (18), Sibilio (14)

—equipo inicial— Jiménez (16), Costa, Norris (16).

TRACER MILAN (48 + 39): 6 triples. 11 tiros libres. D'Antoni

## Madrid, NBA y FIBA ultiman el homenaje a Saporta

Madrid.— Boris Stankovic, secretario general de la Federación Internacional de Baloncesto (FIBA), y dos representantes de la NBA (Liga Profesional de Estados Unidos) llegaron ayer a Madrid para visitar el Palacio de los Deportes y los hoteles que albergarán a los equipos que jueguen el Torneo «Open» en Madrid que recibirá el nombre de Raimundo Saporta en honor a la labor de este hombre en favor del baloncesto europeo. Saporta fue creador, junto a Stankovic, de la Copa de Europa.

Wells y Danurand, por parte de la NBA, quieren estudiar por sí mismos el Palacio de los Deportes y comprobar si reúne las condiciones exigidas en la Liga Profesional estadounidense para jugar partidos.

Además del Palacio, los representantes de la NBA, junto a Stankovic y Granick —éste en representación de la firma McDonald, patrocinadora del torneo—, quieren ver los hote-

les elegidos por el Real Madrid para acoger a los equipos que participen en el homenaje a Raimundo Saporta.

La primera edición de este torneo fue jugada el año pasado por los Bucks, el Trácer de Milán y la selección de la URSS, en Milwaukee, con victoria para el equipo estadounidense. En esta ocasión se espera la presencia del campeón de Europa, el Real Madrid, una selección del Este (la URSS o Yugoslavia) y un club de la NBA aún por decidir.—Efe

## Sin sanción para Gil y Montes del Estudiantes

Madrid.— El Comité de Competición de la Federación Española de Baloncesto ha decidido no imponer sanción a Vicente Gil y a Carlos Montes, ambos del Estudiantes, ya que la conducta de ambos jugadores durante el partido disputado en Madrid ante el Barcelona, tal como aparece reflejada en el acta, no se considera entidad suficiente como para imponerles castigo. En el acta del Comité de Competición se indica, no obstante, que ambos jugadores deberán abstenerse de realizar conductas similares en lo sucesivo.—Efe

(18), Meneghin (4), McDoo (25), Brown (13), Premier (equipo inicial—, Pittis (6), Aldi (4), Montechi (11).

ARBITROS: Kotleba (Checoslovaquia) y Zych (Polonia). Buen arbitraje aunque algo anticasero el checo. Eliminaron a Costa por personales en el minuto 38.

Con la sorpresa de ver incluido a Ferrán en lugar de Norris en el quinteto inicial el equipo azulgrana abrió brecha rápidamente en el marcador y llegó a ponerse 19 puntos arriba en el minuto 12 (37-18). Los triples de Solozábal y el poder reboteador de McDowell fueron suficientes para marcar las diferencias ante un Trácer en el que Premier y Brown fracasaban estrepitosamente.

Pero una actuación memorable de McDoo (20 puntos) y D'Antoni (18) en esta primera mitad consumaron la reacción de los Italianos que sólo se fueron siete puntos abajo al descanso.

En la reanudación del juego el equipo azulgrana salió decidido a resolver el encuentro y para ello se apoyó en las grandes entradas a canasta de Norris y los triples de Sibilio que consiguió tres consecutivos coincidiendo con los mejores momentos de juego azulgrana (81-56). Pero un relajamiento final y la entrada en juego del joven Montechi propiciaron un acercamiento en el marcador que le permitió al Trácer encajar un marcador discreto y que dejó un ligero sin sabor de boca en los aficionados azulgranas que aún se preguntan qué extrañas circunstancias pudieron conseguir que este equipo perdiera ante un rival tan endeble como el Den Bosch holandés.—Efe

## Mejoría de Fernando Martín

Madrid.— El pivot del Real Madrid Fernando Martín evoluciona favorablemente de la pequeña rotura que sufre en uno de sus tendones de Aquiles, según afirmó Miguel Ángel Herrador, traumatólogo del club madridista.

Al mayor de los Martín se le ha practicado una ecografía en la zona afectada, en la que se comprobó que la lesión evoluciona favorablemente, aunque con mucha lentitud.

Aunque Herrador no quiso dar fechas sobre cuándo estará Fernando Martín disponible para jugar, todo parece indicar que podrá comenzar a correr dentro de una o dos semanas, por lo que hasta entonces tendrá que continuar en reposo absoluto.—Efe



## CICLISMO

## Mañana se celebrará el XX Premio Primavera de Cuéllar

Con la vigésima edición del Premio Primavera para cadetes se inaugura la temporada ciclista en la comarca. La prueba, que se celebrará el próximo sábado, tendrá la salida en la plaza de los Coches a las once de la mañana para recorrer las localidades de Sanchoño, Gomezseñorín, Campo Arroyo y Cuéllar, además de dos vueltas al monte Alfonsa. La prueba, de cincuenta y ocho kilómetros de recorrido, está organizada por el Club

Ciclista San Miguel en colaboración con el Ayuntamiento de la villa y casas comerciales.

La cuantía de premios para esta primera prueba de temporada es de ocho mil pesetas para el primer clasificado y hasta mil pesetas, en descenso, para el décimo. Hasta el cincuenta clasificado las dietas correspondientes serán de quinientas pesetas.

J. P. Q.

## Erich Maechler y Sean Kelly, favoritos en la Milán-San Remo de mañana

Madrid.— Trece corredores españoles participarán en la 79.ª edición de la clásica italiana Milán/San Remo, que se disputará el sábado, con la difícil misión de emular los éxitos conseguidos por Miguel Poblet en las ediciones de 1957 y 1959.

Miguel Poblet ha sido el único corredor español que ha conseguido subir al podio de esta prueba, considerada como la «reina de las clásicas». Poblet se adjudicó la victoria en dos ocasiones (1957 y 1959) y en una, en 1958, tan sólo fue superado por el velocista belga Rik van Looy.

En esta ocasión el interés de equipos y corredores por la Milán-San Remo es doble, porque además de ser la primera clásica fuera de categoría es también la primera prueba con puntuación para la Copa del Mundo por equipos, de ahí que el organizador Vincenzo Torriani haya tenido bastantes problemas para decidir los equipos que quedaban fuera.

La carrera, sobre un trazado de 200 kilómetros, se caracteriza por la falta de dificultades en la primera parte del recorrido,

porque las cuestas del Tuchino y Capo Cervo no suelen decidir nada. Es en el tramo final, a 30 kilómetros con el Capo Berta y el famoso Poggio, a 10 km. de la meta donde, principalmente, se ha decidido la victoria en los últimos años.

En el capítulo de favoritos dos corredores, Erich Maechler y Sean Kelly, parten, a priori, con todo a su favor. Los dos saben lo que es ganar en la «clásicísima» y los dos se encuentran en un gran momento de forma como lo ratifican sus victorias. Maechler, en mes y medio de competición, lleva ya cosechados seis triunfos entre ellos la Vuelta a la Comunidad Valenciana y Tirreno/Adriático; mientras que, Sean Kelly demostró al conseguir hace unos días su séptima París/Niza que es de nuevo el número uno mundial.

Así, a pesar de esa «mínima» participación, la «clásicísima» italiana en esta ocasión es de primerísima categoría porque cuenta con todos los alicientes para ello.—Efe

## BOXEO

## Tyson y Tony Tubbs pelearán en Tokio por 660 millones

Tokio.— El campeón mundial del peso pesado, el estadounidense Mike Tyson, y el aspirante y compatriota Tony Tubbs, boxearán en Tokio el próximo lunes por una fuerte suma de dinero, 5.800.000 dólares (unos 660 millones de pesetas).

El invicto campeón mundial de veintidós años de edad se llevará la mayor parte de la bolsa: al menos cinco millones de dólares (unos 570 millones de pesetas) mientras que Tubbs recibirá los 800.000 restantes (alrededor de noventa millones de pesetas).

La pelea será el acontecimiento más importante, junto con un concierto de Mick Jagger, de los actos programados con motivo de la inauguración, hoy, del nuevo estadio de béisbol Big Egg, del equipo de Tokio Gigantes, con capacidad para 56.000 espectadores y cuyo techo es una bóveda inchable.

Cada uno de los púgiles afirmó en una conferencia de prensa conjunta que su intención es ganar.

Tyson tiene un registro de 33 peleas ganadas y ninguna per-

## Javier S. Vicario, a tercera ronda en Cayo Vizcaino

Cayo Vizcaino (Florida, EE.UU.).— El español Javier Sánchez Vicario, pasó la tercera ronda tras vencer al brasileño Luiz Mattar en el torneo de tenis de Cayo Vizcaino, que se celebra en Florida, y dotado con 2,1 millones de dólares (unos 240 millones de pesetas). Javier ganó por 6-4, 7-6 (7-1) y 6-3.

En individual femenino, Arantxa Sánchez fue eliminada en la segunda ronda por la estadounidense Terry Pehls por 4-6, 6-2 y 6-2.

### VICTORIAS DE WILANDER, NOAH Y MAYOTTE EN KEY BISCAYNE

Key Biscayne (EE.UU.).— El sueco Mats Wilander, cabeza de serie número uno, se clasificó para la tercera ronda del torneo de Key Biscayne, al ganar al estadounidense Todd Witsken por 6-3, 6-4, y 6-4.

Los demás cabezas de serie también pasaron sus partidos con éxito en esta jornada. El estadounidense Tim Mayotte (4), se impuso al sueco Niklas Kroon por 5-7, 6-2, 6-3 y 6-3. El francés Yannick Noah (6), venció al yugoslavo Bruno Oresar por 6-1, 7-5 y 6-2.

El partido más competido fue el que ganó el estadounidense Aaron Krickstien al sueco Peter Lundgren, por 4-6, 7-5, 2-6, 7-5 y 7-5.

En categoría femenina, la cabeza de serie número 1 la alemana occidental Steffi Graf, pasó a la segunda ronda al ganar por 6-2 y 6-2 a la checoslovaca Jana Novotna. En partidos de la segunda ronda, la argentina Gabriela Sabatini, cabeza de serie número 3, venció a la yugoslava Mónica Selles (de catorce años) por 7-6 y 6-3; Bárbara Potter (EE.UU. 9), a A. Holikova (Che.), 6-3 y 7-6; y M. J. Fernández (EE.UU., 15), a H. Cioffi (EE.UU.), 6-2 y 6-2.—Efe

## TENIS

### Torneo Cajas de Ahorro

## Por 0-5 venció Cajasegovia a Cajatoledo

La primera fase de la competición del Torneo Nacional de Cajas de Ahorro concluyó el pasado fin de semana con el encuentro que jugaron en Toledo los equipos de Segovia y de aquella ciudad. La victoria fue clara en favor de los tenistas segovianos que se impusieron por un rotundo 0-5, con estos marcadores:

Jesús Bernabé (Caja-Segovia) vence a Alberto Fernández por 6-3 y 6-4.

José M.ª Sanz (Caja-Segovia) a Santiago Martín por 2-6, 6-4 y 7-6.

Luis Borreguero (Caja-Sego-

via) a Rafael Fernández por 6-1 y 6-4.

José A. Sacristán (Caja Segovia) a Pedro Pablo Fernández por 6-3 y 6-4.

Carlos Gonzalez y Federico de la Vega (Caja-Segovia) vencieron a Antonio Salamanca y José Luis Miguel por 7-5, 2-6 y 6-4.

El próximo 10 de abril comienza la segunda fase de la competición. El equipo segoviano habrá de enfrentarse al de la Confederación Española de Cajas de Ahorro, de Madrid.

J. M.ª

### TENIS DE MESA.—Juegos escolares

## Resultados correspondientes a la quinta jornada

En las dependencias del Instituto «Andrés Laguna», se celebraron los encuentros correspondientes a la quinta jornada de los Juegos Escolares, en la modalidad de tenis de mesa, con los siguientes marcadores:

## CATEGORIAS

**Cadete masculino:** Maristas «A», 3; C.P. Calvo Sotelo «A», 0. Ntra. Sra. de la Esperanza, 0; C.P. Domingo de Soto, 3. C.P. Calvo Sotelo «B», 0; Seminario Diocesano «A», 3. Seminario Diocesano «B», 3; C.P. Calvo Sotelo «A», 0.

**Infantil masculino:** C.D. ATM Caja Segovia, 1; Seminario «A», 3. Maristas «A», 3; C.P. Prácticas «B», 0.

**Alevín masculino (Grupo 1.º):** C.P. Eresma «D», 0; C.D. ATM Caja Segovia, 3; Seminario Diocesano, 3; C.P. Villalpando «B», 0. **(Grupo 2.º):** C.P. Villalpando «A», 3; C.P. Eresma «C», 0. C.P. Calvo Sotelo, 3; C.P. San José, 0. C.P. Eresma «B», 0; C.P. Santa Eulalia «B», 3.

**Alevín femenino:** C.P. Eresma «A», 3; C.P. Eresma «B», 0.

## España venció a Gales en el último compromiso de la Liga Europea de Naciones

España consiguió una nueva victoria en la Liga Europa de Naciones, Segunda División, al imponerse, en el que ha sido su último compromiso, a País de Gales por un abultado y merecido 2-5.

El encuentro se disputó en la ciudad de Wrexham y fue todo un espectáculo de tenis de mesa español, donde J. M.ª Palés, R. Casares y A. M.ª Godes se impusieron por el resultado de 2-0 en los parciales individuales frente a Miguel Thomas, Miger Tyler y Lesley Tyler.

La selección española dirigida

por Ladislav Stipek tan sólo cedió, y muy ajustadamente, en los partidos de dobles masculinos y doble mixto, donde País de Gales tuvo gran coordinación, golpes efectivos y un espectacular ataque encima de la mesa.

Sin embargo, esta victoria no asegura por el momento el ascenso de España a la primera categoría, ya que ésta depende del resultado del compromiso Noruega - Suiza correspondiente también a la Segunda División de la Liga Europea.

### Torneo de las Cinco Naciones de rugby

## Gales, dispuesto a derrotar a Francia para adjudicarse el Grand Slam

Madrid.— Lograda ya la Triple Corona, por sus victorias sobre los otros tres equipos británicos, la selección de País de Gales se dispone a conquistar el próximo sábado el Grand Slam, derrotando a Francia en la última jornada del Torneo de las Cinco Naciones 1988, de Rugby. Con dos puntos de ventaja sobre los franceses, único equipo con posibilidades de compartir el título honorífico con los galeses, caso de vencer, a País de Gales le basta un empate para terminar como campeón invicto en la actual temporada.

El terreno de Arms Park, de Cardiff, será escenario de este

encuentro Gales-Francia, decisivo para el desenlace de un torneo que acapará la atención y el interés de miles de aficionados en directo y millones por medio de la televisión.

La regularidad en el buen juego del equipo galés, único que ha vencido en los tres partidos que ha disputado, le acreditan como favorito frente a Francia, que se esfuerza por recuperar el alto nivel del rugby que ha desarrollado en las últimas temporadas.

Los franceses, que sufrieron un serio revés en la segunda jornada frente a Escocia, vieron cortadas sus aspiraciones de

conquistar el título en solitario, y ahora a lo que aspiran es a triunfar en Arms Park y compartir la corona con Gales.

La victoria conseguida hace quince días frente a Irlanda, en un difícil y muy competido partido, abrió el camino a País de Gales para hacer realidad su objetivo de conquistar el Grand Slam. Su condición de favorito lo refuerza su buen juego de conjunto, en el que son figuras el tercera línea Moriarty, el zaguero Thorburn, los rápidos alas Hadley y Evans y, sobre todos, el apertura Jonathan Davies, considerado como el mejor jugador del mundo.—Efe

## BALONMANO Irún y Bilbao, sedes del Torneo de Preparación Olímpica de España

Madrid.— Bilbao e Irún serán las sedes del Torneo de Preparación Olímpica de balonmano, que se disputará entre los días 3 y 7 de agosto, según se ha sabido de forma oficial.

En este torneo tomarán parte las selecciones absolutas de la Unión Soviética, República Democrática Alemana, Islandia, Suecia y España.

El equipo español disputará todos sus partidos en la localidad fronteriza de Irún. Cada día se jugarán dos partidos. Los escenarios serán el Pabellón Municipal de Deportes de Bilbao y el Polideportivo irundarra Arteleku.

El torneo se llevará a cabo con un presupuesto ligeramente superior a los nueve millones de pesetas. TVE ofrecerá en directo desde Irún todos los partidos de la selección española.—Efe



## Juegos Escolares

## Este fin de semana, jornadas de atletismo en las pistas de la Ciudad Deportiva

Este fin de semana se celebrará en las pistas de atletismo de la Ciudad Deportiva de La Albuera la 2.ª y 3.ª jornada de atletismo en pista de Juegos Escolares con pruebas para cadetes y alevines masculinos y femeninos.

Hay que destacar el esfuerzo efectuado este año en la programación de pruebas de atletismo en pista que sin duda redundará en los resultados a obtener en la fase de sector que se celebrará en Segovia los días 27, 28 y 29 de mayo.

En categoría cadete ya hay campeones provinciales en varios deportes.

Baloncesto masculino, Colegio Ione.

Baloncesto femenino, Colegio Jesuitas.

Balonmano masculino, Rodper Llorente de Carbonero.

Balonmano femenino, I.N.B. de Cantalejo.

Estos equipos comienzan la fase de sector mañana día 19, en Soria.

La final provincial de fútbol se juega mañana en Cuéllar entre el C.D. Quintanar y el Instituto de F.P. de Ayllón de donde saldrá el representante segoviano para participar en la fase de sector a celebrar en Segovia junto con el C.P. Alcázar de voleibol en los primeros días de abril.

## GIMNASIA RITMICA

## María Martín y Maisa Lloret participan desde hoy en la Copa de la Mujer en Praga

Maisa Lloret, la mejor española en el Mundial de Varna, y María Martín, la actual campeona nacional, representarán a España en la Copa de la Mujer, que se disputa hoy y mañana en Praga.

En principio, en la capital checa se reunirán representantes de las potencias europeas, Unión Soviética y Bulgaria, si bien desde hace años las soviéticas enviadas a estos torneos nunca son las mejores si hay balcánicas en liza.

Esta será, por tanto, la primera salida del año para las gimnastas españolas de rítmica. Antes, al Torneo de París, estaba invitada la alicantina Maisa Lloret, pero se disculpó su presencia por culpa de una lesión en la espalda y una pequeña gripe; al ser nominal la invitación, no se pudo suplir por otra gimnasta, informa «AS».

Por otra parte, y cara a los dos grandes acontecimientos del año, Campeonato de Europa y Juegos Olímpicos, el Comité Técnico

co de la Federación Española realizó el sábado su primer control de la temporada para ir delimitando las gimnastas que participarán en las grandes citas. Las gimnastas del conjunto —no intervendrán en Seúl— ya están definidas, aunque es muy pronto para conocerse las seis titulares, mientras que entre las individuales la única segura —salvo fuerza mayor— es Maisa Lloret y se busca la tercera para Helsinki —la segunda será María Martín—. Mientras que para Seúl, con más tiempo de preparación, la competencia está más abierta, con Eva Jiménez definitivamente incluida en el grupo de posibles.

En el control del sábado se quedaron fuera, por causa del peso, al parecer dos gimnastas. Arancha Villar y Astrid Sánchez, la primera gimnasta alicantina, fue la mejor española en el último Campeonato de Europa Junior y gimnasta a tener en consideración por su calidad.

## GOLF

## Nick Faldo y Michael Allen, líderes del Open de Barcelona

Barcelona.— El fuerte viento que sopló en El Prat a partir de mediodía no fue obstáculo para que se obtuvieran estupendas tarjetas en la primera jornada del «open» de Barcelona de golf, bajo el patrocinio de Torras Hostench. Uno de los favoritos, el inglés Nick Faldo, y su compatriota Michael Allen, comparten el liderato con 66 golpes. Muy destacables fueron las cartulinas bajo par de nuestros «amateurs» José Manuel Arruti y Yago Beamonte.

Nick Faldo, ganador del «open» británico y jugador de altura en este «open» de las ausencias, cumplió a la primera con su categoría. Siete «birdies» y un «bogey», le situaron en 66 golpes, suficientes para compartir la cabeza con Michael Allen —seis «birdies» ayer— jugador éste que

se debe caer de las plazas de honor en los días que quedan.

Fantástica fue la vuelta del «amateur» español, José Manuel Arruti, con «eagles», en los hoyos 2 y 8 y «birdies» en los 3, 10, 12, 15 y 18, junto a cuatro «bogey». Es un chico de diecinueve años que estudia COU y que quiere ser profesional dentro de tres temporadas. Ayer fue su día y su 67 le vale la segunda plaza compartida con el norteamericano John De Forest.

Muy bien asimismo, el también aficionado Yago Beamonte,

quien con seis «birdies», un «bogey» y un «doble-bogey» se encaramó en posiciones de honor, con 69, un golpe por detrás de David Gilford, Peter Teravainen y David Whgelan. Con Beamonte figuran empatados Howard Clark, Carig Lawrence y Chema Olazábal. Respecto a este hay que decir que se presentó griposo en el campo de El Prat, cansado, con picor de ojos y dolor de garganta. A pesar de todo hizo dos «eagles», dos «birdies» y tres «bogey», que es tarjeta por debajo del par.

## TORNEO DE ORLANDO

Orlando (Florida-EE.UU.).— Los estadounidenses Paul Azinger y Andrew Magee, con 66 golpes, cinco bajo par, encabezan la clasificación del torneo de golf de Bay Hill, tras el primer recorrido disputado anoche.

En este torneo se destinan a premios 750.000 dólares (unos 85 millones de pesetas).—Efe

## NATACION

## La URSS, récord de Europa en 4 x 100 estilos

Moscú.— Culminó el dominio del equipo masculino soviético —entre las féminas fueron las germanas las grandes vencedoras— en el tradicional choque RDA-URSS, que esta vez se celebró en Tallin, y lo hizo con esos dos récords mundiales de Igor Polianski en 100 metros espalda (55-17 y 55-16), y el segundo, en la posta inicial del 4 x 100 estilos, que lanzó a Volkov, Yaroshuk y Prigoda hacia un total de 3-40-66, que sirve para mejorar el récord europeo que otra formación soviética mantenía desde el verano pasado en Estrasburgo durante los Campeonatos de Europa (3-41-51).

La curiosidad técnica aportada por Polianski —sorprendido por ese doble récord personal, ya que dice no estar en su mejor forma, porque la Olimpiada todavía está lejos— es nadar sumergido los primeros 25 metros (la mitad de la piscina de grandes dimensiones), ya que comenta que así gana del orden de cuarenta centésimas.—Efe

## TELEGRAMAS DEPORTIVOS

**Fútbol:** El gerente del Atlético de Madrid, José Julio Carrascosa, telefoneó ayer al secretario de su homólogo del Real Madrid Santiago de Julián, para informarle de que el club rojiblanco no facilitaría al blanco las 107 entradas de cortesía (4 de palco, 27 de tribuna, 30 de tribunas superiores y 46 de gradas) que éste le había pedido para el derby por las querellas presentadas contra el presidente atlético, Jesús Gil, por el madridista, Ramón Mendoza, y su gerente, Manuel Fernández Trigo. Finalmente, hubo otra llamada de Carrascosa desdiciéndose de lo anterior.

**Golf:** El objetivo de los militantes antiapartheid, tras conseguir que la atleta británica de origen surafricano haya renunciado a participar en los Campeonatos Mundiales de Cross en Auckland (Nueva Zelanda), es ahora el golfista galés Ian Woosnam, de 30 años de edad y que en 1987 ganó el torneo de Sun City (Sudáfrica). Sam Ramsamy, presidente del Comité Olímpico No Racial de África del Sur, confirmó que no ha sido autorizado a intervenir en el Campeonato de Suecia y que

es probable que tampoco pueda hacerlo en el de Marruecos.

**Olimpismo:** El presidente cubano Fidel Castro, afirmó que Cuba continuará preparándose para los próximos Juegos Olímpicos de Seúl, y no descartó que, si hay un arreglo de última hora para la coorganización, estarán allí. «Por eso no nos podemos descuidar», añadió el líder cubano en un acto de entrega de la medalla del Comité Olímpico Internacional a 65 atletas cubanos.

**Balonmano:** La Junta Gestora del West Tres de Mayo, de la División de Honor del balonmano masculino, abrirá expediente a la plantilla del primer equipo para recabar información sobre las declaraciones de algunos jugadores que provocaron la dimisión del entrenador Alfredo Castillo.

**Ciclismo:** El patrón del equipo Fagor, Agustín Mondragón, aseguró ayer que el irlandés Stephen Roche participará en la Vuelta a España. Se había comentado que una lesión de rodilla podría impedirle como en la clásica París-Niza.

¿Publicidad eficaz?  
En EL ADELANTADO

SABADO 19 MARZO

SORTEO EXTRA DIA DEL PADRE

DESDE LA ISLA DE LA GOMERA

# Avalancha de millones



lotería nacional  
La Lotería

LA LOTERIA TE DA MAS



## ANUNCIOS POR PALABRAS

## ALQUILERES

ALQUILO apartamento amueblado. Teléfono 421526.

ALQUILO piso amueblado. Razón: tienda de muebles usados (frente Banco España).

NECESITO en alquiler plaza de garaje próximo calle Curtidores. Teléfono 435870, tardes.

NECESITO piso en alquiler o compra; económico. Teléfono 434274.

ALQUILAMOS nave en el Polígono Industrial, 1.600 m2 con entrada para vehículos. Teléfono 420440.

NECESITO piso en alquiler. Teléfonos 91/4301192 y 2391128.

## GANADOS

VENDO 2 mixtas con cría y dos abocadas, suizas. Tratar: Casa Forestal Robledo. La Granja.

## TRABAJO

SE NECESITAN chicas para limpieza hostel. Teléfono 555005.

SE NECESITA pinche de cocina y cocinero, ambos con experiencia. Teléfono 425220.

NECESITO aprendiz de cocina. Restaurante La Taurina.

SE NECESITA persona responsable para hacerse cargo de ganado vacuno de campo en provincia Segovia. Preferible con carnet. Se ruega discreción. Teléfono 7854500, Madrid (mañanas, Mari Carmen o Angel).

SE NECESITA pinche y ayudante de cocina. Teléfono 428021.

NECESITO empleada de hogar interna, buen sueldo. Teléfono 427516.

SE NECESITA chica. Teléfono 423847.

NECESITO empleada de hogar. Buen sueldo, seguridad social, dos pagas extras. Teléf. 430819 (desde 3 tarde).

SE NECESITA técnico comercial. Teléfono 426230.

NECESITO aprendiz. Hotel Victoria.

NECESITO asistente o fija. Teléfono 420334.

NECESITO profesor Autoescuela. Aranda de Duero. Teléfono 947/502766.

NECESITO dos señoritas para trabajar en servicio cocina y dos ayudantes de barra, para temporada verano en Menorca. Teléfono 527310 (preguntar Feliciano).

## AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA



LLANCASA, pisos, locales, solares. Facilidades hasta 20 años. Lareda, 25, 1.º A. Teléfonos: 425358 - 435962.

## MIGUEL TOVAR

AGENCIA INMOBILIARIA CON NOMBRE PROPIO

PRESTIGIO, EFICACIA VISITENOS

EZEQUIEL GONZALEZ, 8 TELEFONO 43 54 61

TOVAR: Casa en Hontanares, 300 metros más patio. Interesante precio.

TOVAR: Magnífico chalet La Granja, señorial. 400 metros más parcela.

TOVAR: San Ildefonso, chalet con piscina, amplia parcela, buena construcción.

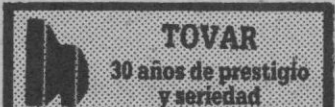
TOVAR: Chalet La Losa, 80 metros, piscina, árboles. Con teléfono.

TOVAR: Terreno 5.000 metros, Zamarramala, agua y luz. Buen precio.

TOVAR: Chalet Revenga, 2, 3 dormitorios, cocina amueblada, garaje, piscina.

TOVAR: Residencial Torrecaballeros, chalets 135 y 150 metros. Piscina, tenis, facilidades.

TOVAR: Casa a 18 kilómetros de Segovia, grande, buen precio.



HABITAT: Sepa encontrar su Habitat. Si quiere vender, si quiere comprar, siga los nuevos sistemas en gestión inmobiliaria.



HABITAT: El Pozo (San Lorenzo). 160 metros. 2 plantas. 2.150.000 pesetas.

HABITAT: El Terminillo. 300 metros. 2 plantas y aprovechamiento bajo cubierta. Rehabilitación.

HABITAT: Colonia de Pascual Marín (El Carmen). Casa para rehabilitación. Garaje y patio. Oportunidad.

HABITAT: Calle Escuderos. 4 plantas. 320 metros. Libre de inquilinos. Inmejorable situación.

HABITAT: Paseo de Santo Domingo. 270 metros. Jardín 90 metros. Buen precio.

HABITAT: Covarrubias (bajada a c/ Escuderos). 300 metros. 2 plantas. Patio. Optimo para rehabilitación.

HABITAT: Valdelágula (junto Plaza Mayor). 4 plantas. Patio interior.

HABITAT: Via Roma. 1.000 metros. Casa señorial. 4 plantas. Facilidades de pago.

HABITAT: Calle Vitoria. 322 metros. Ideal rehabilitación. Buen precio.

HABITAT: Calle Desamparados. 140 metros. 2 plantas. 4.000.000 pesetas.

HABITAT: Su agencia. Locales, pisos, chalet, solares, alquileres. Dr. Castelo, 2 (frente enlosado catedral). Teléfono 433010.

## INMOBITEC

Técnicos Inmobiliarios a su servicio

PISOS, locales, traspasos, fincas, alquileres. Fdez. Lareda, 25, 2.º D. Teléfono 430661.

## VEHICULOS

AUTOHOF, S. A. Automóviles de importación. Teléfs. 437813-425162.

VENDO R-5 y R-18 en excelente estado. Teléfono 500024.

PARTICULAR vende Opel Kadet GSI, año 86, perfecto estado, 38.000 kilómetros. Teléfono 425162.

VEHICULOS de ocasión: Volkswagen Golf. Mercedes 240 Diesel. Land Rover, varios modelos. Teléfono 432261.

## TRASPASOS

TRASPASO negocio por no poder atender. Teléfono 420055.

## VARIOS

MEDIMOS su finca con precisión y rapidez. Llámenos. Teléfono 428475.

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias, Sierramar. Patiño. Lareda, 11. 430511 (seis líneas).

ELECTRICIDAD RUIZ. Máquinas de coser Singer. Juan Bravo, 3. Teléfono 430397.

VENDO cosechadora John Deere 975. Hermanos Martín Baeza, Fuenterrebollo. Teléf. 521629.

## VENTAS

REPUESTOS motor Campeón, Lombardini, Same, Diter. Feliciano Martín Martín. Teniente Ochoa, 10. Teléfono 433810.

¡¡¡LA CASA de las lámparas, enorme surtido!!! Muebles Lázaro. San Francisco, 34.

VENDESE carretillas elevadoras seminuevas, 1.000 hasta 12.000 kilos, gasoil y eléctricas. «Ocasión». 91/4592689, 91/2539446.

RODAMIENTOS Ferber, compresores ABC, manómetros, latiguillos, mangueras, cadena, piñones, peines motosegadoras, machos roscar, terrajas. Travesía José Antonio. Teléfonos 426645 - 426861.

VENDO local comercial en San Marcos, único en todo el barrio. Teléfono 430512.

SE VENDE Videoclub. Situación inmejorable, local 45 m2, apto otro tipo negocio. Teléfono 427072 (sólo tardes).

SE VENDE parcela 1.088 m2 en Estación de El Espinar, Urbanización Riomoros. Teléfono 91/7177358.

SE VENDE piso céntrico. Teléfono 429118.

CASCO antiguo Segovia. 3 dormitorios, calefacción y agua caliente centrales, impecable. 8.500.000. 91/2168359 (tardes).

VENDO finca rústica. Cobos de Segovia. Teléfono 91/7964273.

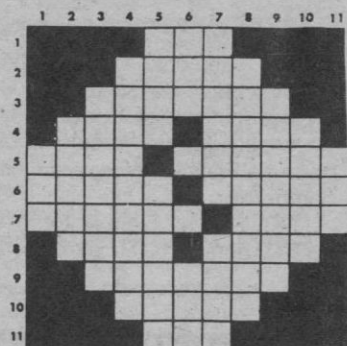
SE VENDE estiércol, en cantidad. Teléfono 428700.

DOMINGO de Ramos: Palmas lisas y rizadas. Floristería El Jardín.

SE VENDE piso, calle Rancho. 4 dormitorios, dos baños, salón y cocina amueblada. Teléfonos 430973 y 91/4421083.

VENDO finca, carretera La Granja-Torrecaballeros. Teléfono 471402.

## CRUCIGRAMA



HORIZONTALES: 1: Humor amarillo que segrega algunas heridas, llagas, etc. 2: Pelo blanco (Pl). 3: Al revés, transite por un lugar. 4: Al revés, escuché. Especie de guante de esparto (Pl). 5: Eje. Inclinar hacia un lado. 6: Sin punta (Pl). Municipio de Cáceres. 7: Caudillo de gente de guerra. Niño. 8: Al revés, río gallego. Arista de un instrumento cortante. 9: Aliseme el pelo con la mano. 10: Arbol de las betuláceas cuya madera se usa para construir instrumentos musicales. 11: Nombre de consonante.

VERTICALES: 1: Altar. 2: Segundo libro del Pentateuco. 3: Animal perjudicial a la caza menor. 4: Período. 5: Detengo. Finja. 6: Número. Preposición. 7: Al revés, gran sacerdote y adivino de la flota aquea que sitió Troya. Período. 8: Nombre falso usado por un autor en vez del suyo verdadero. 9: Rasparéle con un instrumento cortante. 10: Mamífero paquidermo de América Meridional. 11: Desgasta.

## SOLUCION

HORIZONTALES: 1: Pus. 2: Canas. 3: arroz. 4: elio. 5: Lusa. 6: Romos. 7: Cora. 8: Nene. 9: orim. 10: Filo. 11: Ene. VERTICALES: 1: Ara. 2: Exo-do. 3: Alimaña. 4: Crisólita. 5: Paro. 6: Simule. 7: Uno. 8: Sin. 9: sa-clac. Fase. 10: Saino. 11: Rae.

## EMPRESAS

## AGFA, ENTRE LAS «MEJORES DEL AÑO 1987»

La firma Agfa-Gevaert-España ha sido distinguida con el primer premio «Mejores del año 1987» que concede, en su primera edición, la Revista Financiera Photo & Video, especializada en temas del sector de la imagen y el sonido en nuestro país.

Agfa-Gevaert-España facturó en 1987 por un valor superior a los 19.000 millones de pesetas. Cuenta con una plantilla de 798 personas, todas españolas, de las que 334 trabajan en la fábrica Mafe (Manufacturas Fotográficas Españolas), en Aranjuez. «Mafe —ha declarado Enrique Garriga— va a acometer en el periodo 1988-92 un plan de inversiones para mejoras tecnológicas y de infraestructura, de 1.370 millones de pesetas.

## KONJEVIC ELECTRONICA, S. A.

para ampliación de su Red Comercial necesita promocionar

## Empresas Autónomas en la Provincia

## GARANTIZAMOS:

- Ingresos directos superiores al 1.000.000 de pesetas, en efectivo, mensualmente.
- Ingresos adicionales medios, por distribución, del orden de las 700.000 pesetas al mes.
- Ingresos brutos trienales aproximados a los 62.000.000 de pesetas.

## POR:

- Explotación Comercial de máquinas electrónicas para bares.
- Distribución en exclusiva de productos complementarios a la Explotación.

## EXIGIMOS:

- Solvencia económica no inferior a 3.000.000 de pesetas.
- Personas serias, activas, emprendedoras, con afán de superación, cuya meta sea crear su propia Empresa.

## OFRECEMOS:

- Cobertura Comercial en sus vertientes: Técnica, Organizativa y Publicitaria.

Abstenerse personas que no reúnan las condiciones exigidas.

Interesados dirigirse, para un primer contacto, a:

**KONJEVIC ELECTRONICA, S. A.**

Teléfonos: 96/366 83 11 - 366 86 54 - 348 42 79



# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Francia

## Cuatro personas mueren en un incendio

Rouen (Francia).— Al menos cuatro personas resultaron muertas como consecuencia de un incendio que se declaró hoy en la localidad de Préaux, en el norte de Francia, informaron los bomberos.

El siniestro se inició en torno a las 8,00 horas en un chalé de esa

localidad, situada a 15 kilómetros de Rouen, en el departamento de la Seine-Maritime. Según los bomberos, las víctimas son dos niños y dos adultos.

Las causas del incendio se ignoran por el momento, según la misma fuente.—Efe

## Los animales de experimentación, protegidos por un Real Decreto

Madrid.— Los animales utilizados para experimentación y otros fines científicos, como ratones, conejos, primates y perros, entre otros, deberán recibir los cuidados adecuados y no causárseles innecesariamente dolor, estrés o lesión prolongada, según un real decreto que publica hoy el BOE.

El objeto de este real decreto, que publica el Boletín Oficial del Estado, es «asegurar la protección de estos animales, que se evite toda duplicación inútil de experimentos y que el número de los utilizados se reduzca al mínimo».

Sólo podrán utilizarse ratones, ratas, cobayas, hamster dorado, conejo, primates no humanos, perros, gatos y codornices, procedentes de establecimientos de cría o suministradores, nunca animales vagabundos de las especies domésticas.

La experimentación con estos animales «sólo podrá tener lugar cuando ésta persiga los siguientes fines: la prevención de enfermedades, alteraciones de la salud y otras anomalías o sus efectos, así como el diagnóstico y el tratamiento de las mismas en el hombre, los animales vertebrados o invertebrados, o las plantas.—Efe

## Presiones para controlar el presupuesto del Vaticano

La Unión de Superiores Generales de Ordenes y Congregaciones de religiosas y religiosos ha aceptado sanear con su dinero el déficit del Vaticano, respondiendo al llamamiento del Papa, pero pone a cambio diversas condiciones que implican un control del presupuesto de la Iglesia. Así figura en las actas reservadas de las reuniones, a las que ha tenido acceso «El País».

Según informa el diario, la comisión encargada de analizar el requerimiento vaticano concluyó que «es oportuno responder positivamente a la petición de un impuesto autónomo y continuado, en la medida y modalidad de cada congregación año tras año». Sin embargo, en una lista de «sugerencias», y tras cinco sesiones para llegar a tales conclusiones, aparece señalado que las congregaciones deberán recibir «la documentación sobre las finanzas del Vaticano cursada a los obispos», y que la Unión de Superiores y Superiores debe tener «una copia del presupuesto detallado enviada a los cardenales». Se trata de la documentación reservadísima que cada año se entrega a la comisión de los 15 cardenales nombrados por el Papa para estudiar el balance.

## Supertramp en España



Madrid.— Hoy viernes comienza la gira española de Supertramp. El popular grupo angloamericano visitará cuatro capitales presentando su último disco, «Free as a Bird», y haciendo un recorrido por las canciones más significativas de toda su carrera: «The Logical Song», «Breakfast in America», «Crime of the Century», «Dreamer» o «Give a Little Bit».

Los dos últimos discos de Supertramp han sido grabados después de la partida del teclista y cantante Roger Hodgson, por lo que el acceso al antiguo repertorio planteaba algunas dificultades. Hace algunas semanas, Supertramp pasó por Madrid para presentar esta gira, y sus miembros explicaron: «Hemos tenido mucha suerte, porque está con nosotros Mark Hart, un músico que hace unas excelentes interpretaciones de esas partes vocales que en su momento hacía Roger Hodgson.»

González-Mitterrand

## Doñana, un buen sitio para un encuentro informal

Sevilla.— Felipe González y Francois Mitterrand dispondrán el sábado para su encuentro «informal» de unas cuantas horas para charlar y de unas 50.000 hectáreas de terreno para moverse sin peligro de ser molestados.

Pero lo que seguramente no podrán evitar las medidas de seguridad lógicas que se establecen para un encuentro entre un jefe de Gobierno y un jefe de Estado, es que hasta González y Mitterrand se acerque algún miembro de una de las casi 200

especies de animales que viven en el Parque Nacional de Doñana, lugar del encuentro.

El Parque está enclavado en la provincia de Huelva, a unos 90 kilómetros al suroeste de la ciudad de Sevilla, y está considerado como una de las reservas biológicas más importantes del mundo.

Aquí, se encuentra el Palacio de Doñana, un vetusto edificio dispuesto de forma austera para albergar a una veintena de investigadores que trabajan por temporadas cortas en la Reserva, y en el que Felipe González y Francois Mitterrand almorzarán y mantendrán parte de sus conversaciones.—Efe

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

LA UNIVERSIDAD DE OVIEDO ha sido sancionada con una multa de 900 millones de pesetas por el Ministerio de Hacienda por haberse retrasado en el ingreso de las retenciones del IRPF correspondiente a los tres primeros trimestres de 1987.

EL JUEZ BALTASAR GARZON, instructor del sumario por el denominado «caso Amedo», ha pedido al secretario de Estado para la Seguridad, Rafael Vera, que informe sobre si el subcomisario viajó a Lisboa en comisión de servicio.

EXTRANJERO

EL ALCALDE DE NAZARET, Tufic Zayat, estimó en París que la sublevación de la población palestina contra la ocupación israelí en Cisjordania y Gaza es un acto de «legítima defensa», cuyo objetivo final es el reconocimiento de la «autodeterminación» de los palestinos.

## Cinco fiestas declaradas de interés turístico nacional

Madrid.— Cinco fiestas populares han sido declaradas de interés nacional por una resolución de la Secretaría General de Turismo del Ministerio de Transportes, Turismo y Comunicaciones. Las fiestas son la Semana Santa de Alcira (Valencia), Nuestra Señora del Rosario en Lueca (Asturias); la Romería de la Virgen de Gracia, en San Lorenzo de El Escorial (Madrid) y la Semana Santa de Vivero (Lugo).

La declaración de fiesta de interés turístico nacional se otorga a aquellas fiestas que supongan una manifestación de valores culturales y de tradición popular, con especial consideración a sus características etnológicas y que tengan atractivo turístico.—Efe



Las actividades docentes en los centros de enseñanza pública quedaron ayer de nuevo paralizadas por la huelga del profesorado. Las conversaciones con el Ministerio están interrumpidas y el comité de huelga ha anunciado paros los días 14, 20 y 26 de abril. Si para entonces no hay acuerdo con Educación, los profesores harán huelga indefinida, aunque han asegurado que realizarán las evaluaciones a los alumnos. En la imagen, un aspecto de la concentración realizada ayer por los profesores ante el Ministerio.—(Foto Efe).

Lotería Primitiva

## Más de 180 millones para los boletos de seis aciertos

Madrid.— Los dos boletos con los seis aciertos del sorteo de ayer de la Lotería Primitiva aparecidos al 80 por ciento del escrutinio se pagarán, de no haber más, a 186.341.714.

Estos boletos han sido sellados en Oviedo y Albacete.

Los cinco aciertos más el número complementario han aparecido tres boletos, que se pagarán, de no aparecer algún otro, a 46.585.428 pesetas cada uno.

Los acertantes de cinco cobrarán unas 570.000 pesetas; los de cuatro, unas 10.400, y los de tres, 760 pesetas.

La combinación ganadora fue: 10-12-17-19-31-39.

Número complementario: 42.

Recaudación: 2.823.359.300 pesetas.—Efe

## Pedro Ruiz será denunciado por Hacienda

Barcelona.— Hacienda está acabando de recopilar los últimos datos con el fin de denunciar al humorista Pedro Ruiz ante la Fiscalía de la Audiencia de Barcelona por presunto delito fiscal, según fuentes próximas a este Ministerio.

Estos mismos informantes señalaron que Hacienda estima que Pedro Ruiz podría haber dejado de ingresar al Fisco entre 40 y 50 millones de pesetas en concepto de impuestos durante el período comprendido entre 1980 y 1984. Durante estos años las presuntas defraudaciones del humorista oscilaron entre un mínimo de seis millones y un máximo de 24 millones de pesetas. Sucede, además que en 1985, hizo una declaración complementaria para incluir ingresos de otros años.